

**ΒΡΕΤΑΝΙΑ**  
Σελ 4, 5 & 17

English Section 17-27



## Σκάνδαλο Horizon

- ▶ ΣΚΑΝΔΑΛΟ HORIZON - ΑΒΕΒΑΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΚΡΙΣΗ ΣΤΑ ΒΡΕΤΑΝΙΚΑ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΑ
- ▶ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΙΚΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ «ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΕ» 700 ΥΠΑΛΛΗΛΟΥΣ
- ▶ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΑΛΛΑΓΕΣ ΓΙΑ ΝΑ ΑΠΑΛΛΑΓΟΥΝ ΟΙ 700 ΑΠΟ ΤΙΣ ΚΑΤΗΓΟΡΙΕΣ – ΈΩΣ ΤΩΡΑ ΜΟΝΟ 93 ΑΘΩΟΙ



**ΒΡΕΤΑΝΙΑ**

### Οικονομία

Η Βρετανία είναι η μοναδική χώρα της Ομάδας των Επτά (G7) όπου τα εισοδήματα των νοικοκυριών δεν επανήλθαν στα επίπεδα που ήταν πριν από την πανδημία της Covid-19..

σελ 5



**ΚΥΠΡΟΣ-ΠΟΛΙΤΙΚΗ**

### Κρατικός Προϋπολογισμός

Η ψήφιση του Κρατικού Προϋπολογισμού με πολιτικές «πάρε – δώσε» ήταν ο προάγγελος της στροφής της κυβέρνησης Χριστοδουλίδη ακόμη πιο δεξιά...

σελ 8



**ΕΠΙΚΑΙΡΟΤΗΤΑ**

### Πόλεμος στη Γάζα

Συνολικά 23.357 Παλαιστίνιοι έχουν σκοτωθεί και 59.410 τραυματιστεί από τους ισραηλινούς βομβαρδισμούς στη Γάζα από τις 7 Οκτωβρίου...

σελ 5 & 9



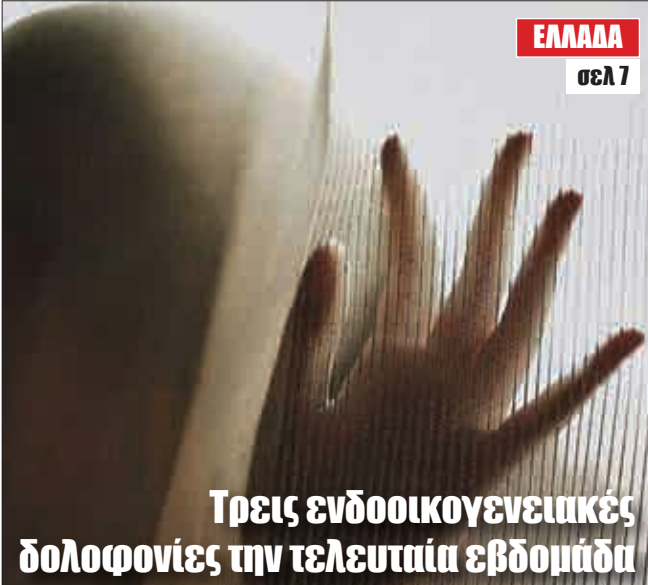
**ΠΑΡΟΙΚΙΑ**  
σελ 2, 17 & 18

### Το καλοσόρισμα της παροικίας στην ειδική απεσταλμένη του Γκουτέρες



**ΠΑΡΟΙΚΙΑ**  
σελ 2, 3 & 11

### Με λαμπρότητα γιόρτασε η παροικία τα θεοφάνεια



**ΕΛΛΑΔΑ**  
σελ 7

### Τρεις ενδοοικογενειακές δολοφονίες την τελευταία εβδομάδα



Star Estates & Lettings  
408-402 West Green Road, London N15 3PX  
info@starestates.com  
www.starestates.com  
020 9365 8877



**ΚΑΦΕΣ ΛΑΪΚΟΥ**  
ΠΑΡΑΛΟΣΙΑΡΟΣ



**SPORT**  
σελ 26

### Maidstone Utd with UK Cypriot Harry Kyprianou beat Stevenage

ΚΟΛΟΜΒΙΑΝΗ ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΚΑΙ ΔΙΠΛΩΜΑΤΗΣ Η ΝΕΑ ΑΠΕΣΤΑΛΜΕΝΗ ΤΟΥ ΓΚΟΥΤΕΡΕΣ

## Οι Κύπριοι του Ηνωμένου Βασιλείου καλωσορίζουν το διορισμό της ειδικής απεσταλμένης του Γενικού Γραμματέα του ΟΗΕ για την Κύπρο

Η Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία ΗΒ, σε συνεργασία με άλλες ομάδες της Κυπριακής διασποράς, εξέδωσαν κοινή ανακοίνωση με την οποία καλωσορίζουν το διορισμό της María Angela Holguín Cuéllar ως προσωπικής απεσταλμένης του Γενικού Γραμματέα του ΟΗΕ Αντόνιο Γκουτέρες για την Κύπρο και επαναβεβαιώνουν τη δέσμευσή τους για μια λύση στο Κυπριακό πρόβλημα, σύμφωνα με τις αποφάσεις του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ, το διεθνές δίκαιο και το Ευρωπαϊκό κεκτημένο.

Η κοινή δήλωση υπογράφηκε επίσης από το Δημοκρατικό Τουρκικό Κόμμα ΗΒ, τον Τ/Κ Σύνδεσμο για τη Δημοκρατία και το Κίνημα Sol Hareket (Αριστερό Κίνημα) ΗΒ.

Η María Angela Holguín Cuéllar έχει μια πολύχρονη καριέρα στη διπλωματία, υπηρετώντας πρόσφατα ως Υπουργός Εξωτερικών της Κολομβίας. Ως απεσταλμένη του Γενικού Γραμματέα του ΟΗΕ για την Κύπρο, η κυρία Holguín θα αναλάβει ένα ρόλο καλής θέλησης για να εξερευνήσει το κοινό έδαφος για την επανένωση των διαπραγματευσεων για λύση στο Κυπριακό πρόβλημα.

Διαβάστε την κοινή δήλωση πιο κάτω:  
«Καλωσορίζουμε το διορισμό της Ειδικής Απεσταλμένης του ΟΗΕ María Angela Holguín Cuéllar και ζητούμε την επανένωση των διαπραγματευ-



σεων στη βάση των συμφωνημένων αρχών του ΟΗΕ, το συντομότερο δυνατό. Στις 30 Ιουλίου 2023, το Συμβούλιο Ασφαλείας του ΟΗΕ, με την απόφαση 2674, επανέλαβε τις συμφωνημένες αρχές και συμφώνησε επίσης στην ανανέωση της εντολής της ειρηνευτικής δύναμης του ΟΗΕ στην Κύπρο.

Η απόφαση 2674 επικυρώνει τις προηγούμενες αποφάσεις του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ ως τη βάση για την επανένωση της Κύπρου. Ως Κυπριακή διασπορά στο Ηνωμένο Βασίλειο, υπο-

στηρίζουμε με έμφαση τη συγκεκριμένη αναφορά στην απόφαση του ΣΑ του ΟΗΕ 1251 (1999) η οποία ορίζει ότι μια λύση στο πρόβλημα της Κύπρου πρέπει να βασίζεται σε:

«Ένα, Κυπριακό Κράτος, με μοναδική κυριαρχία και διεθνή προσωπικότητα και μία ιθαγένεια, με την ανεξαρτησία και την εδαφική του ακεραιότητα εγγυημένες, και αποτελούμενο από δύο πολιτικά ισότιμες κοινότητες όπως περιγράφεται στις σχετικές αποφάσεις του Συμβουλίου Ασφαλείας, στα

πλαίσια μιας δικαιοδικής και διζωνικής ομοσπονδίας, και ότι μια τέτοια συμφωνία πρέπει να αποκλείει οποιαδήποτε ένωση ολική ή μερική με οποιαδήποτε άλλη χώρα ή οποιαδήποτε μορφή διχοτόμησης ή απόσχισης».

Είμαστε απολύτως σαφείς ότι μια λύση στο Κυπριακό ζήτημα πρέπει να επανενώσει το νησί και τους ανθρώπους του, ακολουθώντας τις σχετικές αποφάσεις του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ, καθώς και τις αρχές του Διεθνούς Δικαίου, του κεκτημένου της ΕΕ και των Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων."



**Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία ΗΒ - National Federation of Cypriots in the UK**

**Δημοκρατικό Τουρκικό Κόμμα ΗΒ - Republican Turkish Party UK**

**Τ/Κ Σύνδεσμος για τη Δημοκρατία - Turkish Cypriot Association for Democracy**

**Σολ Χαρεκέτ (Αριστερό Κίνημα) ΗΒ - Sol Hareket UK**

## Θεοφάνια | Παραδοσιακοί εορτασμοί στο Μαργκεϊτ

Ρεπορτάζ του Ισαάκ Α. Καριπίδη



Όπως κάθε Γενάρη, εδώ και 59 χρόνια, έτσι και φέτος στην πόλη Μαργκεϊτ (Margate) της κεντρικής Αγγλίας πραγματοποιήθηκε μια εντυπωσιακή τελετή Θεοφανίων.

Μετά το πέρας της ακολουθίας του «Μέγα Αγιασμού», στον ελληνορθόδοξο ναό του Αρχάγγελου Μιχαήλ, ξεκίνησε η μοναδική, σε παγκόσμιο επίπεδο, πομπή- παρέλαση με προορισμό τη θάλασσα της Μάγχης.

Στην πομπή, εκτός των άλλων, συμμετείχαν εκπρόσωποι των δήμων της ευρύτερης περιοχής, ντυμένοι με τις επίσημες στολές τους, εκπρόσωποι πολιτιστικών κοινοτήτων με παραδοσιακές φορεσιές, εκπρόσωποι των ελληνικών και κυπριακών παροικιακών οργανώσεων, βρετανοί βουλευτές, και φυσικά πλήθος κόσμου. Την παρέλαση συνόδευε μουσικά η φιλαρμονική ορχήστρα του δήμου.

Όταν η πομπή έφτασε στην παραλία, έλαβε χώρα το σύντομο τελετουργικό του αγιασμού των υδάτων. Αμέσως μετά τρία λευκά περιστέρια, που συμβολίζουν την Αγία Τριάδα, αφέθηκαν ελεύθερα στον ουρανό της Αγγλίας. Ακολούθησε η «κατάδυση του Σταυρού» που ο μικρός Ραφαήλ βούτηξε, ως γνήσιος «βουτηχτής», ακολουθώντας την παράδοση του παππού και του πατέρα του,

για να βγάλει το σταυρό από την θάλασσα.

Παραδοσιακά τα Θεοφάνια στο Ηνωμένο Βασίλειο γιορτάζονται την πρώτη Κυριακή μετά την 1η Ιανουαρίου για πρακτικούς λόγους ώστε να μπορεί να συμμετέχει όσο το δυνατόν περισσότερος κόσμος, μια και η μέρα αυτή δεν είναι αργία για τους βρετανούς.

Μεταξύ των επισήμων που παραβρέθηκαν ήταν ο πρόξενος της Ελλάδος κ. Χρήστος Γούλας, ο Γενικός πρόξενος της Κύπρου στο Ηνωμένο Βασίλειο κ. Οδυσσέας Οδυσσέως, ο πρόεδρος της Εθνικής Κυπριακής Ομοσπονδίας κ. Χρήστος Καραολής και ο βουλευτής Sir Roger Gale. Την εκκλησία εκπροσώπησε εκ μέρους του αρχιεπισκόπου θυατείρων κ. Νικήτα αποστολή από το Λονδίνο με επικεφαλής τον πρωτοσύγκελο πατέρα Νήφων και τον πατήρ Γιώργιο Τσουρούς, αρχιδιάκονο της αρχιεπισκοπής Θυατείρων.

Αξίζει να σημειωθεί ότι του χρόνου το μοναδικό αυτό τελετουργικό θα συμπληρώσει 60 χρόνια και οι διοργανωτές της ελληνικής κοινότητας του Μαργκεϊτ ήδη έχουν ξεκινήσει να ετοιμάζονται για την ημέρα αυτή. Στόχος τους να κάνουν ακόμη πιο ξεχωριστή την γιορτή των Θεοφανίων.



## Έκθεση αφιερωμένη στο προσφυγόσημο από την Ύπατη Αρμοστεία ΚΔ στο Λονδίνο

Εικαστική έκθεση αφιερωμένη στο Προσφυγόσημο, που θεσπίστηκε από την Κυβέρνηση της Κύπρου αμέσως μετά την εισβολή της Τουρκίας το 1974, θα φιλοξενήσει η Ύπατη Αρμοστεία της Κυπριακής Δημοκρατίας στο Λονδίνο.

Τα εγκαίνια της έκθεσης, την οποία επιμελείται η ιστορικός τέχνης Μαρία Παφίτη, θα τελεστούν στις **24 Ιανουαρίου στις 7 το βράδυ** τοπική ώρα από τον Ύπατο Αρμοστή Ανδρέα Κακουρή. Η έκθεση θα διαρκέσει μέχρι τις 2 Φεβρουαρίου.

Τον Σεπτέμβριο του 1974 η κυπριακή Κυβέρνηση καθιέρωσε χαρτόσημο σκοπός του οποίου ήταν να βοηθήσει τους πρόσφυγες της εισβολής. Το προσφυγικό τέλος, γνωστό ως *Προσφυγόσημο*, αποτελεί έκτοτε μια οδυνηρή υπενθύμιση της εισβολής και κατοχής του 37% του εδάφους της Κύπρου.

Το χαρτόσημο εξακολουθεί να επικολλάται σε οτιδήποτε ταχυδρομείται από τα Κυπριακά Ταχυδρομεία, τόσο εντός Κύπρου, όσο και στο εξωτερικό, ενημερώνοντας έτσι τη διεθνή κοι-

νότητα για το εκκρεμές κυπριακό πρόβλημα.

Το Προσφυγόσημο απεικονίζει ένα κορίτσι καθισμένο σε μια βαλίτσα μπροστά σε συρματοπλέγματα. Τιτλοφορείται «Κύπρος 1974» και είναι ένα χαρακτηριστικό μεγάλης καλλιτεχνικής αξίας του σπουδαίου Έλληνα χαράκτη Α. Τάσσου (1914-1985).

Η πρώτη εκδοχή αυτής της έκθεσης φιλοξενήθηκε την άνοιξη του 2023 από τη Βουλή των Αντιπροσώπων υπό την αιγίδα της Προέδρου της Αννίτας Δημητρίου.

Τα έργα τέχνης που παρουσιάζονται αποκαλύπτουν τη διαδικασία δημιουργίας του Προσφυγόσημου, βάσει αρχαιακού και φιλοτελικού υλικού, καθώς και σχετικών έργων τέχνης. Προβάλλεται η ξυλογραφία του Α. Τάσσου και καταδεικνύεται η επίδρασή της στην καλλιτεχνική παραγωγή της Κύπρου τα τελευταία 50 χρόνια.

Η έκθεση περιλαμβάνει εμβληματικά έργα ενός από τους «πατέρες της κυπριακής τέχνης», του Τηλέμαχου Κάνθου (1910-1993), των καταξιωμένων καλλιτεχνών Λευτέρη Ο-

κονόμου (1930-2007) και Ανδρέα Λαδόμματος (1940) και διακεκριμένων σύγχρονων καλλιτεχνών, όπως οι Γιώργος Γαβριήλ (1959), Μιχάλης Κουντούρης (1960), Λία Λαπίθη (1963), Ανδρέας Νικολάου (1966), Παναγιώτης Πασάντας (1971), Έλενα Σαρρή Βαρνάβα (1956), Jane MacLean, Κατερίνα Χριστοδούλου (1960) και Γιώργος Πανταζής (1965-2023).

Πολλά από τα έργα στηρίζονται σε φωτογραφίες του γνωστού Κύπριου φωτογράφου που ζει στο Λονδίνο, Δώρου Παρτασιδή (1944), ο οποίος το 1974 ήταν στην πρώτη γραμμή του πολέμου ως φωτογράφος και εικοκονολήπτης του ΡΙΚ. Ο Δώρος Παρτασιδής συμμετέχει επίσης στην έκθεση με περαιτέρω υλικό.

Τα έργα τέχνης τεκμηριώνουν εικαστικά τις συνέπειες του εκτοπισμού, οι οποίες ισχύουν για όλους τους πρόσφυγες, καταδεικνύοντας έτσι ότι ο πόνος και η απώλεια, αρχέγονες εκφράσεις της ανθρώπινης φύσης, παραμένουν αναλλοίωτες, ανεξαρτήτως χρόνου και τόπου.



## Αγιασμός στο λιμάνι του Bristol

Σήμερα τα Φώτα κι οι φωτισμοί / και χαρές μεγάλες και αγιασμοί. / Κάτω στον Ιορδάνη τον ποταμό, / κάθετα η Κυρά μας η Παναγιά. / Σπάργανα βαστάει, κερύ κρατεί / και τον Αϊ - Γιάννη παρακαλεί: / -Άγιε Γιάννη Αφέντη και Βαπτιστή, δύνασαι βαπτίσεις Θεού παιδί; / -Δύναμαι και θέλω και προσκυνώ / και τον Κύριό μου παρακαλώ.

Η Δεσποτική Εορτή των Θεοφανείων, που πανηγυρίζεται πάντα με ιδιαίτερη μεγαλοπρέπεια στην Ορθόδοξη Εκκλησία μας, τιμήθηκε με τον παραδοσιακό τρόπο και στην Ελληνορθόδοξη Κοινότητα Απ. Πέτρου και Παύλου στο Bristol, της Δυτικής Αγγλίας.

Η εν λόγω Εορτή συνοδεύεται κι από κάποια όμορφα έθιμα του Γένους μας. Ένα από τα αυτά είναι τα παραπάνω κάλαντα. Ένα άλλο είναι ο Αγιασμός των θαλασσών, για να είναι πάντα γαλήνιες.

Εμείς στο Bristol, αγιάσαμε την Κυριακή 7 Ιανουαρίου 2024, ημέρα Εορτής του Αγίου Ιωάννου του Βαπτιστού, το ονομαζόμενο λιμάνι της πόλης, που είναι ως γνωστόν ποτάμιο λιμάνι, αλλά τα νερά του ενώνονται με εκείνα του Ατλαντικού Ωκεανού, που βρίσκεται σε μικρή απόσταση. Έτσι, κατ' ουσίαν αγιάσαμε, με την Τελετή της Κυριακής, έναν ολόκληρο Ωκεανό και τα ποτάμια κύματα μετέφεραν τον Αγιασμό, την ευλογία και την νηνεμία μέχρι την ανοιχτή και απέραντη θάλασσα.

Μας χαροποίησε ιδιαίτερα η αθρόα συμμε-



τοχή Ελληνορθόδοξων πιστών, ιδιαίτερα δε η παρουσία παιδιών και γονέων από το Ελληνικό Σχολείο της τοπικής Κοινότητας!

Χρόνια Πολλά! Καλή δύναμη και Καλή Φώτιση! Και του χρόνου να είμαστε καλά! Με Υγεία και πάσα ουράνια αγαθοδωρία!

**Πρωτοπρ. Αναστάσιος Δ. Σαλαπάτας**

## Κοπή της Βασιλόπιττας «ΑΓΓΛΟΑΚΑΝΘΟΥ»



Η κοπή της Βασιλόπιττας από το «ΑΓΓΛΟΑΚΑΝΘΟΥ» θα γίνει την **Κυριακή 14 Ιανουαρίου 2024** και ώρα 3:30 μ.μ. στο οίκημα του Σωματείου, 628 Holloway Road, London N19 3NU. Καλούνται όλοι οι Ακανθιώτες και φίλοι να παραστούν δια να ψάλλουμε τον Άγιο Βασίλειο και να δεηθούμε όλοι μαζί όπως ο Νεογέννητος Χριστός μας αξιώσει το 2024 να επιστρέψουμε στην γλυκειά μας Ακανθού. Μετά την τελετή θα ακολουθήσει δεξίωση με πλούσια εδέσματα τα οποία θα προσφέρουν οι κυρίες-μέλη της Διοίκησης Επιτροπής και μή.

Εκ της Επιτροπής

## Ο Μιχάλης Χατζηγιάννης στο Λονδίνο

Ο Μιχάλης Χατζηγιάννης έρχεται στο Λονδίνο την **Δευτέρα 29 Ιανουαρίου 2024** όπου θα δώσει μια συναυλία στο γνωστό Union Chapel στις 8 το βράδυ, με τις παλιές και νέες του επιτυχίες.

Εκτός από το «Με πονάει», και το «Είσαι πάνω από όλα», που είναι από τα τελευταία του τραγούδια, τον ακούσαμε και στο Χριστουγεννιάτικο τραγούδι που όλοι αγαπήσαμε, «Εσύ είσαι τα Χριστούγεννα μου».

Ένας από τους πιο γνωστούς και αγαπημένους καλλιτέχνες που αγαπήθηκε όχι μόνο στην Ελλάδα και στην Κύπρο, αλλά και στο εξωτερικό.

Μαζί του θα είναι οι συνεργάτες του: Σόλωνας Αποστολάκης στα πλήκτρα, Σπύρος Μάζης πάσο, Δημήτρης Τσόλης στα ντραμς, Κωστής Πυρένης στην ηλεκτρική και ακουστική κιθάρα, Νίκος Πλάτων τρομπέτα, Εστέλλα Κοπάνου φωνητικά και σαξόφωνο, και Σταύρος Σικιανάκης στα ηχητικά.

Για περισσότερες πληροφορίες και για εισιτήρια από την ιστοσελίδα:

[www.unionchapel.gigantic/michalishatzigannis-tickets/london-union-chapel/](http://www.unionchapel.gigantic/michalishatzigannis-tickets/london-union-chapel/)





**Premier Finance & Mortgages Ltd**

**SPECIALISTS IN MORTGAGES & COMMERCIAL LOANS**

- Standard mortgages and remortgages
- Buy-to-let (HMOs and limited companies)
- Bridges and 2nd charges
- International loans

For a speedy and confidential service, call:

**Andreas Liondaris 07968 014 678**

**Panicos Liondaris 07739 552 167**

FCA No. 300475

70 South Lodge Drive, Oakwood, London N14 4XR  
T 020 8351 0398 F 020 8351 0866  
E info@pfaml.com or pani@pfaml.com





Ειδήσεις σε 2'

Μεταναστευτικό: Ποινές φυλάκισης σε 2 πρόσωπα

Ποινές φυλάκισης επέβαλε το Επαρχιακό Δικαστήριο Λάρνακας σε δύο άντρες ηλικίας 22 και 23 ετών...

Συγκεκριμένα, σύμφωνα με αστυνομική ανακοίνωση, το Επαρχιακό Δικαστήριο επέβαλε ποινή φυλάκισης διάρκειας δύο μηνών στους...

Οι δύο υποθέσεις αφορούσαν στην άφιξη με δύο θαλάσσια σκάφη σε περιοχή της ελεύθερης Αμμοχώστου...

ΚΕΒΕ και Υπ. Εργασίας

Η επέκταση των συλλογικών συμβάσεων, καθώς και οι ελλείψεις σε εργατικό δυναμικό ήταν ανάμεσα στα θέματα που συζητήσαν στη συνάντησή τους με τον Υπουργό Εργασίας...

«ΕΙΝΑΙ ΕΝΑ ΘΕΤΙΚΟ ΒΗΜΑ ΤΟ ΣΧΕΔΙΟ ΑΛΛΑ ΧΡΗΣΕΙ ΒΕΛΤΙΩΣΕΩΝ ΓΙΑ ΝΑ ΕΙΝΑΙ ΠΙΟ ΔΙΚΑΙΟ»

«Φωτοβολταϊκά για όλους» που δεν είναι... για όλους

ΑΚΕΛ και ΔΗΣΥ χαιρετίζουν μεν το σχέδιο «Φωτοβολταϊκά για όλους» αλλά τονίζουν πως δεν πρόκειται... για φωτοβολταϊκά για όλους.

Μιλώντας στην Πρωινή Έκδοση του ΑΣΤΡΑ ο βουλευτής του ΑΚΕΛ Κώστας Κώστα επισήμανε πως είναι ένα θετικό βήμα το σχέδιο αλλά χρήζει βελτιώσεων για να είναι πιο δίκαιο.

Όπως ανέφερε χαρακτηριστικά, δεν πρόκειται για φωτοβολταϊκά για όλους, υποδεικνύοντας πως χρειάζεται εθνική στρατηγική και όχι πατσιarisματα.

Ανέφερε ακόμα πως θα πρέπει ένα σημαντικό μέρος των εσόδων της Δημοκρατίας, από την επιστροφή των



χρημάτων που πληρώνει από την τσέπη του ο φορολογούμενος πολίτης στους λογαριασμούς της ΑΗΚ για την δημοπράτηση των ρύπων...

Επίσης, τόνισε ότι είναι λίγες οι κιλοβατώρες (4,16) ανά κατοικία κυρίως για τρίτεκνη ή πολύτεκνη οικογένεια, λέ-

γοντας πως ζήτησαν να γίνει αναθεώρηση. Ακόμα ανέφερε ότι θα δίνεται χορηγία 1.000 ευρώ σε κάθε δικαιούχο του σχεδίου για να εγκαταστήσει φωτοβολταϊκά...

Από την πλευρά του και ο βουλευτής του ΔΗΣΥ Νίκος Σύκας είπε πως δεν πρόκειται για φωτοβολταϊκά για όλους. Σημείωσε πως τα σχέδια υποκινούνται προς τη σωστή κατεύθυνση...

Επίσης ανέφερε πως πρέπει να ληφθεί σοβαρά υπόψη το θέμα της κατανάλωσης σε σχέση με τον αριθμό των ατόμων που μένουν κάτω από την ίδια στέγη.

«ΝΑ ΚΑΝΟΥΜΕ ΤΗΝ ΚΥΠΡΟ ΓΕΦΥΡΑ ΕΙΡΗΝΗΣ»

ΠΕΟ | Διαδήλωση κατά των Βρ. Βάσεων



σχουν στη διαδήλωση για την καταδίκη των αεροπορικών επιθέσεων που διεξάγονται από τις βρετανικές βάσεις...

Τη στήριξη της στη διαδήλωση κατά των Βρετανικών Βάσεων στο Ακρωτήριο, την οποία διοργανώνει το Συμβούλιο Ειρήνης Κύπρου (CPC) την Κυριακή 14 Ιανουαρίου 2024...

Η διαδήλωση, αναφέρει, διοργανώνεται ως απάντηση στην υποστήριξη, που παρέχουν οι βρετανικές στρατιωτικές βάσεις στον βομβαρδισμό της Γάζας από τον ισραηλινό στρατό...

«Αγωνιζόμαστε να κάνουμε την Κύπρο γέφυρα ειρήνης και συνεργασίας των λαών και όχι ορμητήριο πολεμικών αεροσκαφών για να σκοτώνουν άμαχους στην Παλαιστίνη...»

Επιπλέον, η ΠΕΟ αναφέρει ότι απαιτεί "να τερματιστεί η εμπλοκή της Κύπρου μέσω των βρετανικών βάσεων στη συνεχιζόμενη γενοκτονία κατά του παλαιστινιακού λαού»...

ΥΠ. ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

Νέα Υπουργός | Οι προτεραιότητες της για τη χρονιά



Το χαλλούμι ΠΟΠ, η προστασία του Ακάμα, η διαχείριση των αποβλήτων και η ευημερία των ζώων συγκαταλέγονται στις άμεσες προτεραιότητές της, ανέφερε η νέα Υπουργός Γεωργίας, Αγροτικής Ανάπτυξης και Περιβάλλοντος, Μαρία Παναγιώτου...

Η νέα Υπουργός Γεωργίας, Μαρία Παναγιώτου, εμφανώς συγκινημένη, ευχαρίστησε τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας, Νίκο Χριστοδουλίδη «για την τιμή και την εμπιστοσύνη»...

προκάτοχό της, Πέτρο Ξενοφώντος, για την «αγαστή και εξαιρετική συνεργασία» τους υπό την ιδιότητά της ως Επιτρόπου Περιβάλλοντος...

«Η ενίσχυση του πρωτογενούς τομέα της χώρας μας, η επένδυση στην ποιότητα και στην παράδοση των κυπριακών αγροτικών προϊόντων και η προστασία του περιβάλλοντος, αποτελούν προτεραιότητες στο πρόγραμμα διακυβέρνησής για τις οποίες θα εργαστώ με ζήλο, υπευθυνότητα, μεθοδικότητα και αποφασιστικότητα»...

ΣΥΝΟΛΙΚΑ 2.152 ΠΑΡΑΠΟΝΑ ΣΕ ΣΥΓΚΡΙΣΗ ΜΕ 1.485 ΤΟ 2022

Αύξηση κατά 44,9% των παραπόνων στον Σύνδεσμο Καταναλωτών το 2023

Παρατηρείται μια συνεχιζόμενη αύξηση του αριθμού παραπόνων που υποβάλλονται στον Κυπριακό Σύνδεσμο Καταναλωτών, όπως ανακοίνωσε τη Δευτέρα ο ίδιος ο Σύνδεσμος.

Όπως σημειώνει ο Σύνδεσμος σε ανακοίνωσή του, το 2023 υποβλήθηκαν συνολικά 2.152 παράπονα σε σύγκριση με 1.485 το 2022, δηλαδή υπήρξε μια αύξηση της τάξης του 44,9%.

Αναφέρεται ότι οι τέσσερις κατηγορίες παραπόνων που παρουσίασαν την μεγαλύτερη αύξηση σε σύγκριση με το 2022, είναι οι κατηγορίες «πολιτική επιστροφών» με 166%, «Απάτες μέσω ηλεκτρονικών μηνυμάτων» με 161%, τα παράπονα που αφορούσαν την «Ακρίβεια και το κόστος ζωής» με 148% και οι «διαδικτυακές απάτες» με 111%.

Συγκεκριμένα, για διαδικτυακές απάτες (εταιρείες φάτσα) το 2023 υποβλήθηκαν 93 παράπονα σε σύ-

γκριση με 44 το 2022 (αύξηση 111,4%), για μη αναγραφη τιμών και διαφορά τιμής στο ράφι και στο ταμείο υποβλήθηκαν 270 παράπονα το 2023 σε σύγκριση με 165 το 2022 (αύξηση 63,6%), για ακρίβεια και κόστος ζωής υποβλήθηκαν 221 παράπονα το 2023 σε σύγκριση με 89 το 2022 (αύξηση 148,3%), για απάτες μέσω ηλεκτρονικών μηνυμάτων με τη χρήση της επωνυμίας διαφόρων επιχειρήσεων κ.ά. υποβλήθηκαν 47 παράπονα το 2023 σε σύγκριση με 18 το 2022 (αύξηση 161,1%), για εγγυήσεις προϊόντων υποβλήθηκαν 473 παράπονα το 2023 σε σύγκριση με 339 το 2022 (39,5%), για αθέμιτες Εμπορικές Πρακτικές υποβλήθηκαν 110 παράπονα το 2023 σε σύγκριση με 98 το 2022 (αύξηση 12,2%).

Επιπρόσθετα, για καταχρηστικούς όρους σε καταναλωτικές συμβάσεις υποβλήθηκαν 42 παράπονα το 2023 σε σύγκριση με 39 το 2022 (αύξηση 7,7%), για πολιτικές επιστροφών υποβλήθηκαν 343 παράπονα το 2023 σε



σύγκριση με 129 το 2022 (αύξηση 165,9%) και για ακυρώσεις πτήσεων/καθυστέρηση/άρνηση επιβίβασης/εσφαλμένος χειρισμός αποσκευών υποβλήθηκαν 200 παράπονα το 2023 σε σύγκριση με 144 το 2022 (αύξηση 38,9%).

Σε σχέση με την ακρίβεια και το κόστος ζωής, οι καταγγελίες αφορούσαν αυξήσεις σε τιμές βασικών καταναλωτικών αγαθών, αυξήσεις στις τιμές των καυσίμων κυρίως μετά την κατάρρευση της επιδότησης των καυσίμων, αυξημένο κόστος ηλεκτρικής ενέργειας και δυσκολίες καταναλωτών για αγορά βασικών καταναλωτικών αγαθών.

Advertisement for Andrew Shipping & Forwarding Ltd, featuring contact details, company history, and a list of services.











# C. MICHAEL & CO.

*CHARTERED CERTIFIED ACCOUNTANTS*

**Chris Michael**  
**A.G.I.S, A.C.C.A**

35 GRAFTON WAY, LONDON W1T 5DB

**TEL: 020 7388 9825, FAX: 020 7387 9768**

**EMAIL: [cmichaelco@hotmail.co.uk](mailto:cmichaelco@hotmail.co.uk)**

## Δημοσιογραφική Διάσκεψη Δρ. Βασίλη Μαύρου

Ο Δρ. Βασίλης Μαύρου παρέθεσε δημοσιογραφική διάσκεψη για την πρόθεσή του να κατέλθει σαν **Ανεξάρτητος υποψήφιος Δήμαρχος Αμμοχώστου**.

Ανέφερε ότι μετά από πολλή σκέψη και παροτρύνσεις από φίλους και συναγωνιστές αποφάσισε να διεκδικήσει το χρίσμα του Δημάρχου Αμμοχώστου ως Ανεξάρτητος υποψήφιος.

Τόνισε δε ότι σύσσωμη η επιτροπή του Συνδέσμου Αμμοχώστου ΗΒ, σε πρόσφατη συνάντηση που είχα μαζί της και γνωρίζοντας, την σκληρή και ταυτόχρονα την αποδοτική του δουλειά όλα αυτά τα χρόνια τον προέτρεψε όπως διεκδικήσει αυτό το αξίωμα.

Ο Δρ. Βασίλης Μαύρου τόνισε ότι στο θέμα της Αμμοχώστου όχι μόνο δεν έχουν επιτευχθεί βήματα προς τα εμπρός, αλλά βιώνουμε ολοένα και μεγαλύτερες προκλήσεις από την κατοχική Τουρκία.

Δήλωσε δε ότι σαν υποψήφιος Δήμαρχος Αμμοχώστου διαθέτει τα καλύτερα δυνατά χαρακτηριστικά για αυτήν τη θέση. Ένα μεγάλο πλεονέκτημα είναι ότι κατέρχεται σαν ανεξάρτητος υποψήφιος Δήμαρχος. Επίσης ότι εμπνέει εμπι-



στοσύνης σε όλα τα στρώματα των Αμμοχωστιανών και ότι είναι έτοιμος να αγκαλιάσει όλους τους Συμπολίτες Αμμοχωστιανούς και αυτούς που αναγκάστηκαν λόγω προσφυγιάς να ζήσουν μακριά από την πατρίδα.

Ο Δρ. Βασίλης Μαύρου σημείωσε ότι είναι γνώστης των προβλημάτων που αντιμετωπίζουν αυτοί αλλά και όλοι οι Αμμοχωστιανοί πρόσφυγες.

Ανέφερε δε ότι ο ίδιος χαρακτηρίζεται από εντιμότητα, απλότητα και προσιτότητα προικισμένος με επιτυχία στην ακαδημαϊκή του πορεία, με εξαιρετική επαγγελματική καριέρα, διοικητική πείρα στα Δημαρχιακά και εθελοντική δουλειά για την Αμμοχώστο και την Κύπρο. Που στην πορεία απέδειξε ότι έχει αποδεδειγμένη αγωνιστικότητα, τόλμη, διεκδικητικότητα, δυναμικότητα, μαχητικότητα και ηγετικό χάρισμα.

Ο Δρ. Μαύρου ανέφερε ότι μαζί με την επιτροπή του έχει διοργανώσει εκδηλώσεις για την Κύπρο και ειδικά την Αμμοχώστο στην Βρετανία με Βουλευτές Λόρδους και Πρέσβεις ξένων χωρών που εδρεύουν στο ΗΒ. Ότι διοργάνωσε Αντικατοχικές Εκδηλώσεις με ειρηνικές διαμαρτυρίες όπως πικετοφορίες έξω από Βρετανικό Κοινοβούλιο και την Πρωθυπουργική κατοικία στο ΗΒ.

Προώθηση Ψηφισμάτων για την Αμμοχώστο και την Κύπρο με επιτυχία στο Βρετανικό Κοινοβούλιο, στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο της Ευρώπης.

Ότι η επιτροπή του Συνδέσμου Αμμοχώστου απέστειλε χιλιάδες επιστολές σε Βουλευτές, Λόρδους και Πρέσβεις στο ΗΒ, και στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και Συμβούλιο της Ευρώπης.

Επίσης ανέφερε ότι ο ίδιος και η επιτροπή του είχαν συναντήσεις με μέλη της Κυβέρνησης, Αντιπολίτευσης, Βουλευτές και των τριών μεγάλων κομμάτων στο ΗΒ ως και Λόρδους για το θέμα της Αμμοχώστου και της Κύπρου.

Ειδική αναφορά έγινε στην Παρέμβαση από τον ίδιο τον Δρ. Μαύρου για Επιτυχή Προώθηση Αλλαγής στο Μανιφέστο του Εργατικού Κόμματος στο ΗΒ για το θέμα της Αμμοχώστου και της Κύπρου.

Ως επίσης και στην διαμόρφωση θετικής πολιτικής αντίληψης υπέρ των δικών μας θέσεως για την Αμμοχώστο και την Κύπρο από τον αρχηγό του κόμματος των Φιλελευθέρων στο ΗΒ.

Ο Δρ. Βασίλης Μαύρου εξέφρασε τις έντονες ανησυχίες του για τις ενέργειες της Τουρκίας στα κατεχόμενα. Σημείωσε δε ότι γνωρίζει πολύ καλά τις Τούρκικες επιδιώξεις και τα κακόβουλα σχέδια τους για εθνικό ξεκαθάρισμα στα κατεχόμενα και τις απαράδεχτες παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων όπως περιορισμούς στα σχολεία και την Ελληνική παιδεία.

Επεσήμανε δε ότι σαν Δήμαρχος Αμμοχώστου θα προσπαθήσει να αλλάξει την πολιτική μας σχέση με την ανοχή των πράξεων βίας, βανδαλισμού, κλοπής και λεηλασίας των μνημείων, εκκλησιών, μοναστηριών και γενικά της Κυπριακής Πολιτιστικής και Ορθόδοξης Χριστιανικής Κληρονομιάς.

Αναφέρθηκε δε στις συνεχείς διαμαρτυρίες της επιτροπής του Συνδέσμου Αμμοχώστου στην κυβέρνηση της ΜΒ αλλά και στην Ευρωπαϊκή Ένωση στην ανέγερση παράνομων κατοικιών και πολυτελών ξενοδοχείων σε ελληνοκυπριακή γη, τη παραβίαση της κλειστής περιοχής της Αμμοχώστου, τη παράνομη λειτουργία της μαρίνας και του λιμανιού της Αμμοχώστου και.

Ο Δρ. Μαύρου αναφέρθηκε στο ότι οι Αμμοχωστιανοί και οι άλλοι πρόσφυγες στερούνται του δικαιώματος δανείου η ενοικιαγοράς της περιουσίας τους στα κατεχόμενα από τις εκάστοτε κυβερνήσεις. Αντί αυτού δέχονται συνεχείς πιέσεις και την ενθάρρυνση των Τουρκικών αρχών και της Επιτροπής Αποζημιώσεων Τουρκοκρατούμενων Περιουσιών ώστε οι Ελληνοκύπριοι πρόσφυγες να ξεπουλήσουν τις περιουσίες τους στα κατεχόμενα. Αυτό ανέφερε σαν Δήμαρχος θα είναι ένα από τα κύρια θέματα που θα διαπραγματευτεί με την δική μας κυβέρνηση.

Σημείωσε δε ότι σαν άριστος γνώστης όλων των θεμάτων που αφορούν την αγαπημένη μας πόλη, και με πολύχρονη ιστορία συνεχών αγώνων για την Αμμοχώστο, ότι αν εκλεγεί Δήμαρχος είναι έτοιμος για προώθηση Διπλωματικού Αγώνα και Καμπάνιας στο εξωτερικό για τα δίκαια των Αμμοχωστιανών και της Κύπρου. Ανέφερε δε ότι αυτός ο αγώνας πρέπει να γίνει σε συνεννόηση με την Κυβέρνηση μας και ειδικά το Υπουργείο Εξωτερικών που ήδη έχουν στενή συνεργασία. Με την επιτροπή του Συνδέσμου Αμμοχώστου ΗΒ.

Ο Δρ. Μαύρου ανέφερε ότι διαθέτει την επιτυχημένη πορεία και τις διπλωματικές δεξιότητες που απαιτούνται για να εκπροσωπήσει τους συμπολίτες του Αμμοχωστιανούς με επιτυχία σε διεθνές επίπεδο.

Τελειώνοντας ο Δρ. Μαύρου ανέφερε ότι σαν Δήμαρχος Αμμοχώστου θα διεκδικήσει Δυναμικά την Επιστροφή στην Πόλη του Ευαγόρα.

«Όραμα κάθε Αμμοχωστιανού» είπε, «είναι να δει μια Αμμοχώστο Ελεύθερη! Χωρίς τον στρατό κατοχής και παράνομους έποικους. Κάτω από την διεθνώς αναγνωρισμένη κυβέρνηση της Κυπριακής Δημοκρατίας.»

## Κοπή της Βασιλόπιττας στο ΔΗΣΥ ΗΒ



Τα μέλη και φίλοι του ΔΗΣΥ ΗΒ σε μια γιορτινή και χαρούμενη ατμόσφαιρα καλωσόρισαν τον νέο χρόνο με την καθιερωμένη κοπή της βασιλόπιττας. Η γιορτή πραγματοποιήθηκε την Κυριακή 7 Ιανουαρίου στη κατάμεστη αίθουσα της Ελληνικής Κυπριακής Αδελφότητας και την εκδήλωση τίμησαν με την παρουσία τους ο Θεοφιλέστατος Επίσκοπος Κλαυδιουπόλεως κ. Ιάκωβος, ο αναπληρωτής Πρόεδρος του ΔΗΣΥ κ. Ευθύμιος Δίπλαρος, ο Πρόεδρος του ΔΗΣΥ ΗΒ και πρόεδρος της ΠΟΜΑΚ κ. Ανδρέας Παπαευριπίδη, Δημοτικοί Σύμβουλοι και Πρόεδροι παροικιακών κοινοτήτων και οργανώσεων.

Ο Πρόεδρος του ΔΗΣΥ ΗΒ καλωσόρισε τους παρευρισκόμενους και ειδικά τον κ. Δίπλαρο που ταξίδευσε από την Κύπρο ειδικά για την γιορτή. Αναφέρθηκε επίσης στις κύριες προτεραιότητες του ΔΗΣΥ ΗΒ με πρώτη το Εθνικό μας πρόβλημα, την εμπλοκή της νέας γενιάς στα δρώμενα της παροικίας και τη στήριξη της Ορθόδοξης μας Εκκλησίας. Ευχήθηκε σε όλους καλή χρονιά, υγεία, οικογενειακή γαλήνη και προκοπή.

Ο κ. Ευθύμιος Δίπλαρος στο χαιρετισμό του εξέφρασε την μεγάλη χαρά του που για πρώτη φορά ευρίσκεται ανάμεσα στα μέλη της Ελληνοκυπριακής παροικίας. Αναφέρθηκε στις τελευταίες εξελίξεις στη Κύπρο και μετέφερε τις θερμές ευχές της Προέδρου του ΔΗΣΥ για το νέο χρόνο. Τελειώνοντας ευχήθηκε σε όλους καλή χρονιά, ευημερία και πρόοδο.

Ο Θεοφιλέστατος επίσκοπος Κλαυδιουπόλεως σε σύντομο χαιρετισμό αναφέρθηκε στο ρόλο της Ορθόδοξης Εκκλησίας στη Ελληνική παροικία του Λονδίνου και μετέφερε τις ευχές του Σεβασμιότατου Αρχιεπισκόπου Ουα-



τέρων κ.κ. Νικήτα που βρίσκεται στη Florida ΗΠΑ για τις γιορτές των Θεοφανίων. Ακολούθως ευλόγησε, έκοψε και μοίρασε την βασιλόπιττα αφού πρώτα έφαλαν όλοι μαζί τα Κάλαντα και το Απολυτίκιο του Μεγάλου Βασιλείου.

Μετά τη κοπή της βασιλόπιττας ακολούθησε δεξίωση με πλούσια και εύγεστα εδέσματα.

Σάββας Αγαθαγγέλου, Γεν. Γραμματέας ΔΗΣΥ ΗΒ



Η ΨΗΦΟΣ ΣΑΣ ΜΕΤΡΑ

ΜΗΝ ΤΗ ΧΑΣΕΤΕ



ID

**ΧΩΡΙΣ ΤΑΥΤΟΤΗΤΑ,****ΔΕΝ ΕΧΕΤΕ****ΔΙΚΑΙΩΜΑ ΨΗΦΟΥ****Θα πρέπει να παρουσιάσετε  
αυθεντική ταυτότητα  
την επόμενη φορά που θα ψηφίσετε****Εικονική ταυτότητα από κινητό ή ηλεκτρονική συσκευή  
δεν θα γίνεται αποδεκτή****Για να ελέγξετε αν έχετε σωστό VoterID,  
επισκεφθείτε:****[www.enfield.gov.uk/voter-id](http://www.enfield.gov.uk/voter-id)****ENFIELD**  
Council





Της **Ελισσας Ξενοφώντος**  
Φιλολόγου

## «Θέλω τον χρόνο και τον χώρο μου»

Πέρασαν και οι γιορτές... Τι όμορφες που ήτανε φέτος! Περιείχαν λίγο από όλα. Ταξίδια, εύγευστο φαγητό, ψώνια που λατρεύω, καλή, μοναδική παρέα και εξόδους ατέλειωτες, καλή υγεία ευτυχώς και χρόνο για τον χώρο και τον χρόνο μου!

Απ' όλα αυτά θα ξεχωρίζω ως το καλύτερό μου στις γιορτές αυτές, τον χρόνο και τον χώρο, έστω κι αν ήταν λίγος, για να κάνω ό,τι εγώ θέλω. Στην πραγματικότητα αυτό το ασήμαντο και συνάμα αυτόνοτο να κάνεις σε κάποιες φορές αυτό που θέλεις είναι συναρπαστικό. Κανονικά δεν πρέπει να παραπονιέμαι γιατί κανείς δεν μου χαλάει χατίρια πλέον και με κακομαθαίνουν... αλλά αυτός... ο χρόνος να κάνεις «...τίποτα» ή κάτι πολύ χαλαρωτικό έχει κάτι ξεχωριστό.

Όλοι έχουμε την ανάγκη να μείνουμε μόνοι με τον εαυτό μας αν το σκεφτείτε. Πόσες φορές έχουμε αισθανθεί μέσα στην οικογένεια μας, την σχέση μας ή και στην παρέα μας πως θέλουμε να απομονωθούμε; Έτσι για λίγο ή πολύ δεν έχει σημασία απλά να περάσουμε λίγο χρόνο με τον εαυτό μας σκεφτόμενοι και αξιολογώντας διάφορα ζητήματα που μπορούν να μας απασχολούν ή κάνοντας αυτά που εμείς επιθυμούμε, με τον τρόπο που θέλουμε!

Για παράδειγμα θέλετε να κοιμηθείτε μέχρι αργά και να ξυπνήσετε όποτε εσείς θέλετε, να παρακολουθήσετε την ταινία που επιθυμείτε, αλλά και να την δείτε μέχρι το τέλος χωρίς να τρέχετε να ετοιμάζετε φαγητό, καφέδες, φρούτα και

ποτά για κανένα και να ασχοληθείτε με τον εαυτό σας, φροντίζοντας τον... Να κάνω μια μικρή παρένθεση εδώ. Πάντα ευχόμενα να έρθει μια στιγμή που θα μπορούσα να δω μια ταινία από την αρχή μέχρι το τέλος... Τώρα μπορώ! Είναι μια πρόδοος...!

Κι όμως, μπορεί να συναντήσετε άτομα που ζουν δίπλα σας και που δεν αντιλαμβάνονται αυτή σας την ανάγκη. Η μητέρα σας θα αναρωτηθεί μήπως σας απασχολεί κάτι. Ο/η σύντροφος σας θα εκνευριστεί και μπορεί και να στεναχωρηθεί, θεωρώντας πως τον αποκόβετε από την ζωή σας.

Ουσιαστικά ζητάτε τον «προσωπικό σας χώρο», που όλοι δικαιούμαστε και συχνά αποζητάμε.

Ας ξεκαθαρίσουμε τι είναι ο «προσωπικός χώρος», για να μην υπάρχουν παρανοήσεις. Ως «προσωπικός χώρος» νοείται ο χώρος και ο χρόνος που θέλει να διαθέσει ένα άτομο για να πραγματοποιήσει διάφορες ανάγκες και ενδιαφέροντα που του αρέσουν.

Πρόκειται για ένα δικαίωμα μας μέσα στην σχέση μας, χωρίς αυτό να σημαίνει πως δεν επιθυμούμε να έχουμε στη ζωή μας τον σύντροφο μας ή δεν έχουμε την ανάγκη του να αγαπιόμαστε και να αγαπάμε. Ίσα ίσα η αποδοχή από το ταίρι μας για την ελευθερία του χώρου του άλλου είναι μία πολύ σημαντική απόδειξη της αγάπης μας, καθώς σεβόμαστε την προσωπική του ζωή.

Καλό θα ήταν, όταν ζητάτε από τον σύντροφο σας ότι χρειάζεστε το χώρο σας να έχετε ξεκαθαρίσει πώς το εννοείτε, για να μην υπάρχουν παρεξηγήσεις και πείσματα. Μήπως εννοείται πως χρειάζεστε μία φορά την εβδομάδα να

βλέπετε τους φίλους σας; Να μείνετε σε ένα χώρο του σπιτιού χωρίς να σας ενοχλήσουν; Να κάνετε μία συζήτηση με τον σύντροφο σας, ξεκαθαρίζοντας τι επιθυμείτε και με ποιον τρόπο θέλετε τον χώρο σας, γιατί αν φτάσετε στο σημείο να καταπιέξετε και να αισθάνεστε πως δυσφορείτε τότε ίσως να είναι αργά.

Καλό θα είναι να γνωρίζουμε πως το ζευγάρι που εξισορροπεί τον προσωπικό με τον κοινό χρόνο θέτει την σχέση του σε γερές βάσεις. Το να θέλετε κάποιες φορές τον χώρο σας και αυτή η επιθυμία είναι σεβαστή από τον σύντροφο σας, δείχνει πως χαρακτηρίζεστε ως άτομα ισορροπημένα και μη εξαρτημένα. Κανείς εξάλλου δεν είπε πως σε μία σχέση πρέπει να είμαστε «γαντζωμένοι» στον άλλον...

Αρκετοί χωρισμοί επέρχονται μετά από την καταπίεση που νιώθουν οι σύντροφοι όσο αφορά στα ενδιαφέροντα τους και τις επιθυμίες τους... τα οποία όταν δεν πραγματοποιούνται δημιουργούνται τάσεις φυγής και απομάκρυνσης.

Ο προσωπικός χώρος και χρόνος είναι η στιγμή για να ξεκουραστείτε και να φορτώσετε τις μπαταρίες σας με θετική ενέργεια και καλή διάθεση καθώς και η ευκαιρία σας να ψάξετε την ψυχή σας και να προχωρήσετε μπροστά σαν άνθρωποι και μετέπειτα ως ζευγάρι.

Για τα νέα ζευγάρια μια συμβουλή... Βάλτε τα θέλω σας από την αρχή στο τραπέζι των απαιτήσεων σας. Μην κάνετε υποχωρήσεις στα θέλω σας γιατί αν είστε ανεκτικοί θα σας εκμεταλλευτούν θελημένα ή όχι οι άλλοι. Πάνε οι παλιοί καιροί. Τώρα κάντε τις συμφωνίες σας που θα βοηθήσουν στις καλύτερες σχέσεις σας.

## Οι επιλογές για την οικονομία του 2024



Της **Ελένης Μαύρου**

Πάντοτε το τέλος μιας δύσκολης, κυρίως από τη σκοπιά της οικονομίας, χρονιάς είναι φυσικό να μας απασχολεί πώς διαμορφώνονται τα δεδομένα για τη χρονιά που ακολουθεί.

Ο προϋπολογισμός για το 2024 που ψηφίστηκε πριν λίγες μέρες είναι μια καλή ένδειξη, αφού αποτελεί το κύριο πεδίο εφαρμογής κυβερνητικών πολιτικών, όπου αντικατοπτρίζεται το όραμα της νυν διακυβέρνησης για το σήμερα και το αύριο της χώρας μας. Ιδιαίτερα λαμβάνοντας υπόψη ότι βρισκόμαστε στο μέσο μιας γενικευμένης κρίσης -ενεργειακής, οικολογικής, χρηματοπιστωτικής, αξιακής.

Δυστυχώς, οι πολίτες δεν θα βρουν ούτε και φέτος στον κρατικό προϋπολογισμό της κυβέρνησης Χριστοδουλίδη, που πέρασε με τις ψήφους των κομμάτων της συγκυβέρνησης, του ΔΗΣΥ και του ΕΛΑΜ, λύσεις στα φλέγοντα κοινωνικά και οικονομικά προβλήματα που μαστίζουν νοικοκυριά και επιχειρήσεις.

Γιατί με τις οικονομικές και κοινωνικές πολιτικές που διαγράφονται στον προϋπολογισμό, δεν δίνονται λύσεις για την ακρίβεια, για το στεγαστικό, για την αύξηση των επιδομάτων, για το κύμα των εκποιήσεων που αναμένεται, για την απουσία σύγχρονης κοινωνικής πολιτικής.

Γιατί ο προϋπολογισμός δεν προνοεί την επιστροφή στην κοινωνία έστω ενός μέρους από τα απροσδόκητα έσοδα εκατοντάδων εκατομμυρίων ευρώ που έχει το κράτος εξαιτίας της

ακρίβειας. Έσοδα που βγαίνουν από τις τσέπες του κόσμου.

Γιατί από τον προϋπολογισμό απουσιάζουν πολιτικές που να προσδίδουν στην οικονομική ανάπτυξη βάθος και βιωσιμότητα, που να απελευθερώνουν και να αξιοποιούν τις δυνατότητες που έχει ο τόπος, να δημιουργούν συνθήκες αναδιανομής του παραγόμενου πλούτου και να ενισχύουν ουσιαστικά το εισόδημα της κοινωνίας για αντιμετώπιση των ανισοτήτων. Ανισοτήτων που ροκανίζουν τα θεμέλια της κοινωνικής συνοχής του τόπου.

Δεν είναι πρόσφατο το φαινόμενο. Από το 2013 παρατηρείται βαθμιαία μια μεγάλη υποβάθμιση της εργασίας και μείωση των πραγματικών εισοδημάτων των εργαζομένων. Το μερίδιο της εργασίας στο εθνικό εισόδημα έχει μειωθεί κατά περίπου 4% του ΑΕΠ. Από την άλλη, το μερίδιο των κερδών είναι αυξημένο κατά 7,5% του ΑΕΠ συγκρινόμενο μ' αυτό του 2011.

Υπάρχει και άλλος δρόμος για την οικονομία της Κύπρου στις δοσμένες πάντοτε συνθήκες. Εκείνος που θα αξιοποιεί τις αναπτυξιακές δυνατότητες της χώρας μας για να υπηρετούν τους πολλούς. Δυστυχώς, η κυβέρνηση Χριστοδουλίδη, ακολουθώντας τα βήματα της προηγούμενης κυβέρνησης, επέλεξε άλλο δρόμο. Όταν δεν παρακολουθεί αμήχανη τις εξελίξεις αρκούμενη στην επικοινωνιακή διαχείριση των προβλημάτων που προκύπτουν, παίρνει θέση δίπλα από τα μεγάλα συμφέροντα υιοθετώντας πολιτικές για τους λίγους και όχι τους πολλούς.

Και αυτό δεν μας επιτρέπει να είμαστε αισιόδοξοι για τη χρονιά που έρχεται...

# We're contact lens savers too

## From just 50p a day



You're better off with Specsavers

Specsavers





# Π ΑΘΛΗΤΙΚΑ

## Νέα από την Κύπρο

### Μεγάλη νίκη έκπληξη της ουραγού Δόξας επί της Πάφου



Στον χθεσινό αγώνα στο Στάδιο Άλφαμεγα, ο Άρης κέρδισε την Ομόνοια και με αυτή την νίκη η «ελαφρά ταξιαρχία» ανέβηκε στους 35 βαθμούς και έπιασε τους «πράσινους» της Λευκωσίας και την Πάφο στην τρίτη θέση. Παράλληλα, μείωσε στους 2 βαθμούς από την 2η Ανόρθωση και 7 από το πρωτόπλο ΑΠΟΕΛ.

Για τον Άρη σκόραραν οι Καζού στο 29' και ο Κοκορίν στις καθυστερήσεις του πρώτου μέρους.

Η ΑΕΚ νίκησε το βράδυ της Δευτέρας με 2-0 την ΑΕΖ Ζακακίου για την 18η αγωνιστική του Πρωταθλήματος ποδοσφαίρου Cyta.

Η ομάδα της Λάρνακας προηγήθηκε στο 32' με ωραία κεφαλιά του Λόπες και έκανε το 2-0 στο 64' με τον Σολ.

Η ΑΕΖ έπαιξε με 10 παίκτες από το 42' ύστερα από αποβολή του Σαρφό με δεύτερη κίτρινη κάρτα.

Μεγάλη νίκη επί της Πάφου με 1-0 πέτυχε το βράδυ της Δευτέρας η ουραγός της βαθμολογίας, Δόξα Κατωκοπιά, στον τελευταίο αγώνα με τον οποίο ολοκληρώθηκε η 18η αγωνιστική του Πρωταθλήματος ποδοσφαίρου Cyta.

Το μοναδικό γκολ του αγώνα που έγινε στο στάδιο «Κατωκοπιά Επιστροφής/Γλαυκος Κληρίδης» πέτυχε στο 67' ο Βελκόφσκι.

Με την ήττα αυτή η Πάφος ισοβαθεί στην 3η θέση με τον Άρη και την Ομόνοια, με τις τρεις ομάδες να έχουν από 35 βαθμούς. Η Δόξα παρά τη νίκη της που την ανέβασε στους 8 βαθμούς, παραμένει στην τελευταία θέση της βαθμολογίας.

Τα αποτελέσματα της αγωνιστικής και το υπόλοιπο πρόγραμμα είναι:

ΑΠΟΕΛ – Ανόρθωση 1-0  
ΑΕΛ – Απόλλων 1-3  
Νέα Σαλαμίνα – Οθέλλος 3-2  
Καρμιώτισσα – Πολεμιδιών – Εθνικός Άχνας 1-1  
Άρης – Ομόνοια 2-0  
ΑΕΚ – ΑΕΖ 2-0  
Δόξα Κατωκοπιάς – Πάφος FC 1-0.

Βαθμολογία: ΑΠΟΕΛ 42, Ανόρθωση 37, Άρης 35, Ομόνοια 35, Πάφος 35, ΑΕΚ 33, Απόλλων 29, Νέα Σαλαμίνα 28, ΑΕΛ 19, Εθνικός 14, Οθέλλος 13, ΑΕΖ 12, Καρμιώτισσα 11, Δόξα 8.

Η αυλαία της 19ης αγωνιστικής ανοίγει την ερχόμενη Παρασκευή, θα ολοκληρωθεί την Κυριακή 14 Ιανουαρίου και ακολουθεί τριήμερο Κυπέλλου Coca - Cola, με επτά αγώνες της δεύτερης φάσης.

Το πρόγραμμα της 19ης αγωνιστικής του Πρωταθλήματος Cyta:

Παρασκευή, 12 Ιανουαρίου  
Εθνικός Άχνας – ΑΠΟΕΛ  
Νέα Σαλαμίνα – ΑΕΚ  
Σάββατο, 13 Ιανουαρίου  
Οθέλλος Αθηαίνου – Καρμιώτισσα, 18:00  
Ομόνοια – Δόξα Κατωκοπιάς  
Ανόρθωση – ΑΕΛ

Κυριακή, 14 Ιανουαρίου  
Πάφος FC – ΑΕΖ  
Απόλλων – Άρης  
Αμέσως μετά θα ακολουθήσει το πρόγραμμα της δεύτερης φάσης του Κυπέλλου Coca - Cola και το πρόγραμμα περιλαμβάνει:

Τρίτη, 16 Ιανουαρίου  
Νέα Σαλαμίνα – ΑΠΟΕΛ  
Τετάρτη, 17 Ιανουαρίου  
Ομόνοια 29Μ – Ανόρθωση.  
Εθνικός Άχνας – Άρης  
ΑΕΚ – Οθέλλος Αθηαίνου  
Πέμπτη, 18 Ιανουαρίου  
ΑΕΖ – ΠΑΕΕΚ

Ολυμπιακός – Πάφος FC  
Ομόνοια Λευκωσίας – Freedom24 ENY Διγενής Ύψωνα

Ο αγώνας του Απόλλωνα με την ΑΕΛ θα διεξαχθεί την Τετάρτη 24 Ιανουαρίου.

## Παρελθόν για την Ομόνοια ο Σωφρόνης Αυγουστή



Την ολοκλήρωση της συνεργασίας της με τον προπονητή Σωφρόνη Αυγουστή, ανακοίνωσε τη Δευτέρα η Ομόνοια.

Σε ανακοίνωση, η Ομόνοια αναφέρει ότι ο κ. Αυγουστή προσλήφθηκε τον Φεβρουάριο του 2023 και υπό την τεχνική του καθοδήγηση η ομάδα ανέκαμψε

σε μια δύσκολη χρονική περίοδο και κατέκτησε το 16ο κύπελλο της ιστορίας της.

«Μπορεί να χωρίζουν οι δρόμοι μας με τον κ. Αυγουστή, ωστόσο το όνομά του θα παραμείνει για πάντα συνδεδεμένο με την ιστορία της ΟΜΟΝΟΙΑΣ, κυρίως ως ο 3ος Κύπριος προπονητής που οδήγησε την ομάδα σε κατάκτηση κυπέλλου», προσθέτει.

Τέλος, η Ομόνοια ευχαρίστησε τον κ. Αυγουστή για τη συνεργασία και του εύχεται κάθε επιτυχία στη συνέχεια της καριέρας του.

## Απεβίωσε ο θρύλος του ποδοσφαίρου Φραντς Μπεκενμπάουερ



Ο θρυλικός Φραντς Μπεκενμπάουερ έφυγε από τη ζωή τη Δευτέρα το απόγευμα σε ηλικία 78 ετών σκορπίζοντας τη θλίψη στο παγκόσμιο ποδόσφαιρο.

Ο Μπεκενμπάουερ τα τελευταία χρόνια αντιμετώπιζε προβλήματα υγείας. Είχε υποβληθεί σε δύο καρδιακές επεμβάσεις, ενώ το 2019 έχασε εντελώς την όραση από το δεξί του μάτι.

Ο Μπεκενμπάουερ ήταν από τους μεγαλύτερους θρύλους του

γερμανικού ποδοσφαίρου. Με την εθνική Γερμανίας (Δυτική Γερμανία) κατέκτησε ένα Ευρο το 1972 και ένα Μουντιάλ το 1974.

Σε συλλογικό επίπεδο έχει ταχίσει το όνομά του κυρίως με την Μπάγερν Μονάχου στην οποία είχε πάρει μεταγραφή από τη Μόναχο 1860 στην οποία είχε ξεκινήσει την καριέρα του.

Με τους «βαυαρούς» πήρε πέντε πρωταθλήματα και πανηγύρισε τρία διαδοχικά κύπελλα πρωταθλητριών. Παράλληλα είχε κατα-

κήσει τη χρυσή μπάλα το 1972.

Μετά την αποχώρησή του από την ενεργό δράση, ακολούθησε καριέρα προπονητή αναλαμβάνοντας την ομάδα της εθνικής ομάδας της χώρας του, την οποία οδήγησε σε δύο τελικούς Παγκοσμίου Κυπέλλου και έναν τίτλο.

Είχε επιτυχημένη πορεία και ως διοικητικό στέλεχος επί σειρά ετών στη Μπάγερν, τη Γερμανική Ομοσπονδία Ποδοσφαίρου, αλλά και σε θέσεις διεθνούς αρμοδιότητας.

## Ο Ρονάλντο επενδύει σε εταιρεία με έδρα τη Λεμεσό για ανάπτυξη βιντεοπαιγνιδιού



Ο Κριστιάνο Ρονάλντο βρίσκεται ανάμεσα σε ομάδα επενδυτών της εταιρείας XTEN LIMITED η οποία αναπτύσσει ένα καινούριο βιντεοπαιγνίδι ποδοσφαίρου με την ονομασία UFL.

«Εδώ είμαστε, Κριστιάνο Ρονάλντο συμμετέχει στο UFL ως

επενδυτής. Είμαστε ενθουσιασμένοι που θα εργαστούμε μαζί στο UFL και θα δημιουργήσουμε ένα δικαίο, με έμφαση στην δεξιάτητα, παιγνίδι για τους φιλάθλους του ποδοσφαίρου παγκοσμίως», αναφέρει στον λογαριασμό της στο Twitter (X) η UFL.

Σύμφωνα με την ιστοσελίδα της

πλατφόρμας [www.joinufl.com](http://www.joinufl.com) ο Ρονάλντο βρίσκεται στην ομάδα που θα επενδύσει 40 εκατομμύρια δολάρια για την ανάπτυξη του συγκεκριμένου παιχνιδιού.

Σύμφωνα με τον λογαριασμό της UFL στο Facebook, η εταιρεία XTEN LIMITED έχει ως έδρα τη Λεμεσό.



## National Council convenes after UNSG envoy appointment



**T**he next steps after the appointment of the UN Secretary-General's personal envoy on the Cyprus issue, the scenarios for the resumption of negotiations for a Cyprus settlement, confidence-building measures concerning the Turkish Cypriots and also the issue of the team dealing with the Cyprus issue, were discussed, among other issues, on Monday by the National Council, that met under President Nikos Christodoulides.

Government Spokesman Konstantinos Letymbiotis said after the National Council meeting, that the President of the Republic, together with the entire political leadership of the country had the opportunity to discuss the latest developments, especially the appointment of the UN Secretary-General's envoy, Maria Angela Holguin Cuellar, the coordination and strategy for the next steps and in view of her arrival in Cyprus. Letymbiotis added that they also

discussed "our own even more constructive attitude in terms of creating conditions for the resumption of negotiations from the point they have been suspended, in accordance with the agreed solution basis, as provided by the relevant resolutions of the UN Security Council."

He expressed hope that the contacts of the envoy of the General Secretary will be intensive and constructive in terms of cultivating an even more positive climate and that the conditions would be created as soon as possible for the resumption of the negotiations. Asked when the UN Secretary General's envoy will arrive to Cyprus, the Spokesman said that they were waiting to be updated on the schedule of her arrival and visits.

Replying to another question, he noted that everyone's common belief at the National Council was that the conditions should be created for a final, viable so-

lution to the Cyprus problem.

On the package of measures for the Turkish Cypriots, the Spokesman said that they have been prepared and are very specific. He added that this issue was also discussed and that the President of the Republic will announce them when he deems that it is the most useful.

To a question on whether all scenarios had been discussed as regards the resumption of the negotiations, he said that President Christodoulides discussed with the political leadership the scenarios, which, he and his associates have worked on.

"There has been an exchange of views. We come to this process hoping that the other side will demonstrate the corresponding political will and constructive attitude, so that the conditions are created for the resumption of negotiations within the agreed framework," he said.

At the same time, he added, the necessary preparatory work for

all possible scenarios should be done, and is being done.

Letymbiotis said the issue of the team dealing with the Cyprus issue was also discussed, and that the President asked the political parties that have not submitted proposals for participation in it, to do so in the coming days, so that they will be taken into account in the final compilation of the list for the team.

As regards the incidents in the buffer zone in Pyla and Agios Dometios Letymbiotis said the Government was not going to downplay the matter, under any circumstances. He noted that the Government was monitoring them very closely and with concern, as the President of the Republic himself has mentioned.

Letymbiotis said that such actions have been intensifying in recent years, but also in recent months and that this was something the President has conveyed to both the UN Secretary General and his Special Representative to Cyprus, Colin Stewart, in their meeting last week.

Asked to comment on reports that Turkey was unloading firearms at the port of Famagusta, the Spokesperson said that they were closely monitoring any developments, noting, "we are aware of various information which we are evaluating, but also proceeding with the necessary actions."

## President urges new officials to ignore criticism and focus on duties



**T**he swearing-in ceremony for the new Ministers and the handover of appointments for the new Deputy Minister and Commissioners, took place on Wednesday morning at the Presidential Palace, following a recent reshuffle by the President of the Republic of Cyprus Nikos Christodoulides.

During his address at the ceremony, President Christodoulides urged the incoming officials to remain focused on their responsibilities and to dismiss baseless criticism, while taking into account constructive feedback. "Close your ears to sirens of

all kinds, that's what I do, and dedicate yourselves only to the implementation of your work in the public interest," he noted.

He also encouraged the newly appointed members to steadfastly work towards the Government's objectives and to embrace a forward-thinking approach.

The President provided an indicative overview of the achievements made during the first ten months of his administration; key achievements include setting a national minimum wage at €1,000, resolving the Cost-of-Living Adjustment issue benefiting 180,000 workers, and improving hospital operations in Nicosia and Limassol.

Christodoulides also pointed out the challenges faced by ministers during a year marking the 50th anniversary of the Turkish invasion and ongoing occupation of Cyprus.

Additionally, May marks 20 years since Cyprus joined the European Union, the most significant achievement, as he said, since the establishment of the Republic.

## Sunak makes election appeal for Britain to stick with his plan

**P**Prime Minister Rishi Sunak urged voters and his own party on Sunday to "stick to the plan" for "long-term change" at an election he has signalled will most probably come in the second half of this year.

After firing the starting gun on election campaigning last week by saying it was his "working assumption" the vote's timing would be later this year, Sunak listed what he described as the progress he had overseen since taking office in late 2022.

With his governing Conservatives heavily trailing the opposition Labour Party in the polls, Sunak is hoping to turn the tide by giving more time to his agenda including cutting taxes, health service waiting lists and the number of migrant arrivals - issues he said he had started to tackle.

"Of course there's more to do, but progress is being made. The country is now pointing in the right direction," he told the BBC's Sunday with Laura Kuenssberg programme.

"And if we stick to the plan and



we can continue to deliver that long-term change the country needs... that's ultimately how we'll provide everybody with the peace of mind that the future is going to be better for their children... That's what I'm setting out to deliver."

Sunak has so far struggled to make progress on his main pledges and heads a deeply fractious party, with some lawmakers threatening to oust him unless he cuts more taxes. He has hit one target of halving inflation by the end of 2023 - a goal economists say that has little to do with government policy.

## UK to bring in law to quash wrongful Post Office convictions



**B**ritain will seek to use new legislation to overturn the wrongful convictions of hundreds of Post Office managers, Prime Minister Rishi Sunak said on Wednesday in the wake of renewed national outrage over the scandal.

Between 1999 and 2015,

hundreds of self-employed sub-postmasters at branches of the state-owned Post Office were convicted of theft, fraud and false accounting because faulty software wrongly showed thousands of pounds missing from branch accounts.

A TV dramatisation of the

scandal, one of the biggest miscarriages of British justice, has heaped pressure on the government to act more swiftly to deliver justice, after some sub-postmasters were jailed and hundreds of others saw their livelihoods destroyed. While 93 convictions have been overturned, hundreds of others are yet to be quashed.

"We will introduce new primary legislation to make sure that those convicted as a result of the Horizon scandal are swiftly exonerated and compensated," Sunak told parliament.

"This is one of the greatest miscarriages of justice in our nation's history. People who worked hard to serve their communities had their lives and their reputations destroyed through absolutely no fault of their own."

An ongoing public inquiry is expected to conclude later this year, while London's Metropolitan

Police is conducting a separate investigation.

The government is taking a significant step in legal terms by helping get the convictions quashed, as it means parliament directly interfering with the judicial process.

The normal process for anyone to have their conviction overturned in Britain is for the convicted party to lodge an appeal, usually with the help of lawyers.

Public anger over the scandal has re-erupted since ITV's "Mr Bates vs The Post Office" was broadcast earlier this month. It is the most watched programme on any channel so far this year, with 9.2 million viewers tuning in.

On Tuesday former Post Office boss Paula Vennells, who oversaw many of the prosecutions of sub-postmasters, handed back a national honour after more than 1 million people signed a petition demanding she be stripped of it.

# Jonathan Sumption in The Times vs Janet Suzman, Chair of BCRPM



Jonathan Sumption dismisses any questions that might arise about Lord Elgin's legal title to the sculptures removed from the Parthenon at the start of the 18th century.

His article **'The Elgin Marbles weren't stolen — Greece is just exploiting our weakness'** (thetimes.co.uk) goes on to state: "For most people, however, the issue is moral and cultural, not legal. So be it. What would be morally or culturally admirable about removing the Elgin Marbles from a museum in London to a museum in Athens? Cultural artefacts have always moved around the world."

British Committee for the Reunification of the Parthenon Marbles (BCRPM) Chair, Janet Suzman's response to Jonathan Sumption:

It really is very dispiriting that eminences like Lord Sumption (*Sunday Times Dec 31st 2023*) still make so many wrong assumptions. (Sorry). Here are some of them:

He fails to find a difference between a bas relief (the frieze, running round the perimeter of the building) and the 3D sculptures (metopes and pedimental figures). He can't see why those pedimental figures make a stunning triangular pedimental shape when placed together, quite lost by enforced separation. The half of the extant frieze not in Blooms-

bury is in Athens.

He avers that Lord Elgin obtained a 'decree from the sultan authorising him to remove the sculptures.' No such document has ever been found, only a permit (a 'firman') from a high official in Constantinople allowing him to retrieve 'qualche pezzi di pietra' already fallen down (it is an Italian copy) and to make drawings of pieces out of reach. Elgin, who kept a careful record of his expenses, bribed functionaries at every level to turn a blind eye to his crude attack on an already fragile building. Tourists reported shocking falls of precious metopes and such smashing to pieces, and a disdar — a guard at the time — was described as weeping at the mayhem inflicted on the building.

Elgin commandeered a ship of the line to transport his booty to Britain — so, taxpayers' money — and had every intention of displaying the pieces at Broomhill, his Scottish seat, and none of sharing them with the public. Only when bankrupted after his rich wife left him did he turn to the British Government for a hasty sale.

Yet what's done cannot be undone, and what matters now is a solution to a modern moral maze and not an old blame-game. And yet, Lord Sumption widens his argument to justify how artifacts have always voyaged to distant lands for our enlightenment. But

this avoids the point; these Parthenon Marbles are sui generis. Elgin took far more than those cut off the Parthenon, but Greece is not asking for the caryatid he stole from the Erechtheum, nor is it asking for the Winged Victory of Samothrace from the Louvre.

In 2019 at a conference in Athens, I was invited into the then President's rooms in his official residence where he took care to explain to me that Greece is proud that Hellenic pieces are in the Louvre (apart from Parthenon pieces...) and proud that around the world Greece's treasures are displayed. "Let me be clear: we want only those pieces that Elgin took off the Parthenon itself," he told me. The Greeks first claimed those Marbles when it was freed of Ottoman rule and became the Hellenic Republic in the 1830s. Melina Mercouri cast a spotlight on that claim in the 1980's. Boris Johnson, when he was still an honest scholar, wrote a spirited article for the Oxford Union paper pleading for their return to the land of Achilles. The world is today more aware of cultural plunder than during colonial times.

The British Museum is the only major museum in the world staying silent about its often ill-gotten contents. All of UNESCO is aware of this silence and is finding it embarrassing.

Sumption seems unmoved that panels from Duccio's altar-

piece are divided between nine museums, as if it might be diminished in some way were the whole to be displayed as Duccio intended. That altarpiece is a separate inspiration, whereas the Parthenon marbles are part of the very fabric of the building; it is one thing, conceived and carved as one thing. Alexander Herman (*'The Parthenon Marbles Dispute; Heritage, Law, Politics'* — Hart, Bloomsbury, 2023) makes this point: 'Because we live in democratic times, we tend to have a predilection for remnants that connect us to the Athenian prototype. For this reason the Parthenon as a symbol continues to dominate.'

After two hundred years in London and badly displayed in a grey gallery in Bloomsbury since the 1960s, the Marbles have done their work of enlightening Europe to the glories of the ancient world. The United Kingdom is second to none in classical scholarship; the British Museum has millions of other ancient artifacts in its collections, and wonderful objects are promised for exhibition by the Greeks themselves to compensate for the (inevitable) return. George Osborne, Chairman of the BM Trustees, is embarking on an important act of international co-operation.

As to numbers, only one sixth of the 6 million annual visitors that enter its portals visit the Duveen Galleries. Approximately that same number passes through the Acropolis Museum in Athens, and why, one wonders, should not a Greek child be as astounded as a British one at the god-like figures caught in a high wind off Mount Olympus, and be as proud as Punch that his distant ancestors were so utterly brilliant with white stone? Why should the Greek people not thrill to such visions? They might be as far down the line as the Druids are to the English, but just listen to the fuss if half of Stonehenge had been nicked and plonked in Potsdamerplatz.

## UK Cypriots welcome appointment of UNSG's Envoy on Cyprus



The National Federation of Cypriots in the UK coordinated a joint statement with Cypriot diaspora groups, welcoming the appointment of María Angela Holguín Cuéllar as the UN Secretary-General António Guterres's personal envoy on Cyprus and reaffirming their commitment to a solution to the Cyprus problem in line with UN Security Council resolutions, international law and EU acquis.

The joint statement was also signed by the Republican Turkish Party UK, Turkish Cypriot Association for Democracy and Sol Hareket UK.

María Angela Holguín Cuéllar has an extensive career in diplomacy, serving most recently as Minister of Foreign Affairs of Colombia. As the UNSG's envoy on Cyprus, Ms Holguín will assume a good offices role on his behalf to explore common ground for the resumption of negotiations for a solution to the Cyprus problem.

Read the joint statement here:

We welcome the appointment of UN Special Envoy María Angela Holguín Cuéllar and call for talks to resume on the agreed UN basis, as soon as possible. On 30th July 2023, the UN Security Council with resolution 2674, reiterated the agreed basis and also agreed to the renewal of the mandate of the UN Peacekeeping Force in Cyprus.

Resolution 2674 reaffirms previous UN Security Council resolutions as the basis for the reunification of Cyprus. As Cypriot diaspora in the UK, we strongly support the specific reference to UNSC resolution 1251 (1999) which outlines that a solution to the Cyprus problem must be based on:

"A State of Cyprus with a single sovereignty and international personality and a single citizenship, with its independence and territorial integrity safeguarded, and comprising two politically equal communities as described in the relevant Security Council resolutions, in a bi-communal and bi-zonal federation, and that such a settlement must exclude union in whole or in part with any other country or any form of partition or secession"

We are clear that a solution to the Cyprus issue must reunify the island and its people, in full line with the relevant United Nations Security Council resolutions, as well as with principles of International Law, EU acquis and Human Rights.

**National Federation of Cypriots in the UK**

**Republican Turkish Party UK**

**Turkish Cypriot Association for Democracy**

**Sol Hareket UK**

## PI PARIKIAKI

Parikiaki Ltd, Cypriot Community Centre  
Earlham Grove, Wood Green, London N22 5HJ

### CONTACT US

#### Email

english.section@parikiaki.com | greek.section@parikiaki.com

#### Advertising | Marketing | Sales

marketing@parikiaki.com | sport@parikiaki.com | memorials@parikiaki.com

#### Telephone

020 8341 5853

Parikiaki Haravgi (UK) Ltd | Registered at the PO as a newspaper

www.parikiaki.com

FIND US  
@parikiaki



## Metropolitan Police Service Greek & Cypriot Association

- Thinking about a career in the Police?
- Do you want to know about the MET's polices and how we work?
- Not sure if you should speak with the police about a non-urgent matter?
- Need to speak to a Greek speaking member of the Police for advice?

The Metropolitan Police Service Greek & Cypriot Association (MPSGCA) was formed over 20 years ago and we are here to support our communities and our members.

We can help - Call or Email us.

Follow us on social media and visit our website for further information.

t: 07825 106 845 e: mpsgca@met.police.uk



www.mpsgca.org

# COMMUNITY

## Joanne McCartney welcomes further free school meal funding for Haringey children



8,528 children will benefit from free school meals in Haringey for a further academic year, thanks to the Mayor of London, Sadiq Khan, continuing funding for City Hall's groundbreaking universal free school meals policy - saving London families up to £1,000 in total over two years.

The proposed new funding will see Haringey Council offered £3 per meal to help to continue to deliver the meals. This is 18.5 percent higher than the amount they receive from the Government.

The Mayor's proposed exten-

sion will help hundreds of thousands of children who don't qualify for Government help receive the meals for another year.

The move will extend Sadiq's unprecedented £135m programme, which is currently helping to deliver meals to up to 287,000 children each day and has funded more than 17 million meals between September and Christmas.

As a result of the Mayor's current funding, this school year is the first time ever that free school meals have been available universally to all primary-aged pupils in mainstream schools,

special schools and pupil referral units in the capital.

Children in Years 3 to 6 in primary school had previously only received free school meals if they lived in households on universal credit earning less than £7,400 a year - after tax and not including benefits, and regardless of the number of children in the family. That means, without City Hall's additional funding, many children from working families in poverty were not able to receive free school meals.

Labour London Assembly Member for Enfield and Haringey, Joanne McCartney AM has been campaigning for universal free school meals for several years. Haringey alone will be able to feed up to 8,528 children this academic year, with the amount rising to £3 per meal for each child.

The free school meals funding is a crucial way to support Londoners with the cost-of-living crisis. Since April 2023, City Hall has also provided an emergency funding package of more than £3.5m that has helped to provide more than 10 million free meals

during school holidays, and at weekends, to low-income Londoners struggling with the spiralling cost of living.

Joanne McCartney AM, said: "I am delighted that the Mayor has been able to commit further funding to City Hall's groundbreaking universal free school meals policy. This £140 million investment means that families across London will save up to £1000 per child over two years.

"With the brutal effects of the cost-of-living crisis, I am so pleased that City Hall is stepping up to feed 8,528 children in Haringey. I have long campaigned on the issue of child poverty and this important programme will support many young people across our city whose families are struggling financially. Hungry children cannot learn, the evidence is clear that a nutritious school lunch will mean that they can concentrate in school and reach their potential.

"I am thrilled that this genuinely life changing policy will continue, and that London's children and families get the support they need."

## Divine Liturgy in English at St Barnabas Greek Orthodox Church



Dear beloved parishioners, We invite you all to the next Sunday service in English at St Barnabas Greek Orthodox Church, Finsbury Road, Wood Green, N22 8PA, on **Sunday 28th January 2024, 11:15am-12.15 noon.**

The Divine Liturgy in the English language is one of our several initiatives in our efforts to reach out to the young people of our community, encouraging our youth to participate in the rich spiritual and liturgical life of our Church.

A Divine Liturgy will also be held on **Saturday 13th January 2024 from 10am-11am**, followed by a talk, discussion and fellowship.

We look forward to your attendance.

## Lazari Investments holds successful Christmas party



A massive Christmas party was held by Lazari Investments at their Lantern building in Euston, where over 300 people were welcomed including staff and business partners.

Managing Director Len Lazari welcomed the guests and gave a briefing on the company, the progress it has made over the year



and what the future holds for them.

Entertainment was provided by The Ambassadors band featuring Sharlette Archers amongst others on vocals, as well as Greek band Enthimion, featuring singer Ageliki Darra and bouzouki player Odysseas Elia. There was also a 20 piece classical Chamber



orchestra - The Lady Godivas - featuring Teodora on first violin.

The evening's program was produced by John Themis, Len Lazari and presented by John Themis.

Catering was by Nick "Apollo" and production design by Maria Savva and Beyond Certainty Events.

**Cypriots worldwide**  
A directory of who's who

FOLLOWING THE PHENOMENAL SUCCESS OF GREEK CYPRIOTS IN THE UK AND WORLDWIDE WHOS WHO WE ARE PROUD TO ANNOUNCE THE NEW EDITIONS IN THE MAKING!

**Cypriots in the UK**  
A directory of who's who

THE BOOK WILL BE A SNAPSHOT OF THE UK AND WORLDWIDE CYPRIOT COMMUNITY TODAY AND A CELEBRATION OF THEIR ACHIEVEMENTS OUTSIDE THEIR HOMELAND AND THE GREATER POTENTIAL THAT AWAITS THEM IN THE FUTURE.

ENTRANTS ARE NOW BEING INVITED FOR THE NEW EDITIONS OF THE UK CYPRIOTS AND CYPRIOTS WORLDWIDE WHOS WHO FOR MORE INFO GO TO [WWW.CYPRIOISWORLDWIDE.COM](http://WWW.CYPRIOISWORLDWIDE.COM) OR EMAIL [INFO@CYPRIOISWORLDWIDE.COM](mailto:INFO@CYPRIOISWORLDWIDE.COM)

## Greek Cypriot Brotherhood 2024 Vasilopita

The Greek Cypriot Brotherhood is delighted to start the year with its annual Vasilopitta cutting, officiated by His Eminence Archbishop Nikitas and attended by Parliamentarians and Local Councillors.

The annual event will take place on Sunday 14 January 2024, 3.30pm at 1 Britannia Road, London, N12 9RU.

The Byzantine choir will also welcome the New Year with traditional hymns. A reception will follow.



The event is free, however register your attendance at [www.gcbrotherhood.co.uk/event-details/annual-vasilopitta-cutting-2024-1](http://www.gcbrotherhood.co.uk/event-details/annual-vasilopitta-cutting-2024-1)

This year, the Brother-

hood proudly celebrates its 90th anniversary, since it was founded in 1934. A series of special events will be taking place throughout 2024 to mark the occasion.

# COMMUNITY

## Raising an autistic child

Raising an autistic child is a journey that, while presenting unique challenges, offers profound rewards. It's about embracing a world filled with diverse perspectives, creating deep understanding, and nurturing your child's distinctive way of being.

The first step in this journey is to embrace neurodiversity. Understanding that autism is not a disorder or a condition to be 'fixed', but a natural variation of the human brain, is crucial. This perspective, known as the neurodiversity paradigm, recognises autistic brains as equally important and valuable as neurotypical ones, affirming that the autistic experience is valid and not less so, just different.

A key part of parenting an autistic child is focusing on acceptance rather than just awareness. Autism acceptance involves active efforts to understand, accommodate, and celebrate your child's unique way of being. This acceptance is essential for fostering a sense of belonging and validation, which are crucial for your child's self-esteem and mental health.

Understanding your child's communication style is also important. Autistic individuals might communicate differently,

with some using verbal language and others using different methods like gestures or pictures. Respecting and supporting your child's preferred way of communicating is important, as all forms of communication are valid.

Being attentive to sensory needs is also important. Many autistic people have different ways of processing sensory information, which can affect their comfort and well-being. Creating a sensory-friendly environment can help them feel more comfortable and focused. Encouraging your child's independence and decision-making is equally important. Letting your child make choices and have a say in their life helps build confidence and a sense of control.

It's highly advisable to avoid harmful behavioural therapies like Applied Behaviour Analysis (ABA), which often try to make autistic individuals seem less autistic. These therapies can encourage hiding true feelings and behaviours. Numerous autistic-led research studies have shown that ABA can cause significant stress which has a detrimental impact on an individual's mental health. Instead, look for therapies that respect your child's independence and uniqueness.

Additionally, avoid using labels like 'high-functioning' or 'low-functioning', as these can be misleading and don't accurately show an individual's abilities or challenges. Focusing on understanding and supporting your child's specific needs and strengths is more helpful.

Encouraging your child's special interests can be very rewarding. Many autistic individuals have deep, passionate interests that bring joy, self-expression, and expertise. Finding a supportive community is also key. Connecting with other families, autistic adults, and professionals who understand and respect the neurodiversity paradigm can provide valuable insights, resources, and a sense of belonging. The London Autism Group Charity's free community cafes offer such opportunities. Educating yourself about autism from autistic perspectives and advocating for your child's rights and needs in various settings like schools and healthcare facilities is essential.

It's also important for you as a parent to look after your own mental health. Research shows that parents and carers who struggle with their mental health can find it harder to care for and raise their autistic child. Avoid

spending too much time thinking about what caused your child to be autistic. Since we know autism is hereditary, use this understanding to consider whether you, your child's other parent, or other family members might also be autistic. Understanding and embracing your own identity can also be valuable for mental health.

Remember not to overlook the needs of your other children. Research shows that the needs of siblings can sometimes be under-prioritised by parents, leading to poorer mental health among those children. This will be the focus of a future article in this series.

In conclusion, parenting an autistic child is about celebrating their uniqueness, advocating for their needs, and providing a loving and supportive environment where they can thrive. By embracing the neurodiversity paradigm, you're not only enriching your child's life but also contributing to a more inclusive and understanding society.

**Dr Chris Papadopoulos, James Gordon, Ellie Kolatsi & Sophia Christophi**  
London Autism Group Charity

For more information and



support, you can email us at: [contact@londonautismgroup-charity.org](mailto:contact@londonautismgroup-charity.org)

Don't forget you can catch us

live on London Greek Radio on the first Thursday of every month on our show 'All About Autism'.

## Money before language



Money emerged before language in human history.

Early human societies sought increasingly efficient methods of trade and cooperation.

Our early ancestors lived in small, nomadic groups where survival depended heavily on hunting. In such small communities, the need for complex language was limited. Instead, rudimentary forms of communication, consisting of gestures, vocalisation, and simple symbols, was enough for basic survival.

Trade and exchange were essential for accessing resources that were not locally available. Early humans engaged in barter systems, exchanging goods directly. However, barter systems can be inefficient and cumbersome, especially when attempting to exchange goods with different perceived values. Imagine trying to trade a cow for wheat

without a shared agreement of value.

### Shells and furs

This inefficiency led to the development of primitive forms of money. Objects with value, such as seashells, animal pelts or agricultural produce, were used as proto-money. These objects had value in themselves, were easy to carry, and served as a medium of exchange within a community. They predated the need for a complex language system because their value was universally understood within the group, and between groups.

These early forms of money were symbolic and required little verbal communication. They conveyed value through physical presence, avoiding the need for elaborate language to express worth or to negotiate exchanges. A person holding a pouch of earth

minerals or a bundle of furs could communicate value effectively without uttering a single word.

As human societies expanded, so did the complexity of their economic activities. Proto-money evolved into standardised forms like tokens or small metal objects, further reducing the reliance on language in economic transactions. The acceptance of these standard forms of money within a society required basic agreement and trust rather than the extensive communication language necessary for negotiations.

### Cities

The establishment of the first cities in Mesopotamia (c. 3000 BCE) provided the infrastructure for the next simplest form of money of account – asset-backed credit. Farmers would deposit their grain in the temple which recorded the deposit on clay tablets and gave the farmer a receipt in the form of a clay token which they could then use to pay fees or debts to the temple. Since most of the deposits in the temple were of the main staple, barley, a fixed quantity of barley came to be used as a unit of account.

Language, on the other hand, emerged as a tool for sharing knowledge, stories, and beliefs within larger communities. Its development was closely tied to the evolution of settled agriculture and the need to organise collective activities like farming, con-

struction, and defence. With the rise of agriculture, the ability to communicate became crucial, as larger groups needed to coordinate activities and allocate resources.

While language flourished within communities, the role of money expanded beyond the confines of small groups. As trade networks grew and societies became more interconnected, standardised money helped to conduct economic interactions among strangers. Money's universal common acceptance allowed individuals from different backgrounds to engage in trade and cooperation without a common language.

This universality of money has persisted throughout history, transcending linguistic, cultural, and geographical boundaries.

Language is a dynamic and evolving construct, subject to variations. Dialects, accents, and idioms abound within a single language, making effective communication a challenge in diverse settings. Money, however, provides a stable and universally understood medium for trade, bypassing linguistic barriers.

Money is not just a medium of exchange but also a store of value and a unit of account. These functions of money require precision and stability, which are best achieved through standardised symbols or tokens.

*James Neophytou*

## Discover the hottest Prom dresses at The Boutique



Unveil the 2024 Mori Lee prom dress collection at The Boutique's exclusive 5-day Trunk Show from 18th to 22nd January 2024.

Enjoy a 10% discount, secure your dream dress with a low deposit.

Hurry, each style is limited to one per school.

Reserve your spot by emailing [info@theboutiqueuk.com](mailto:info@theboutiqueuk.com) or visit [www.theboutiqueuk.com/prom-appointment/](http://www.theboutiqueuk.com/prom-appointment/)

Don't miss your moment of glamour!

The Boutique is located at 539-541 Hertford Road, Enfield, Middlesex, EN3 5UQ  
Tel: 0208 616 4346

# LANDLORDS WANTED

## URGENTLY

IN ALL THE BOROUGHES OF LONDON

# 0% COMMISSION

### PROFESSIONAL TENANTS WITH REFERENCES

NO LETTING FEES  
NO MANAGEMENT FEES

**ADVANCED PAYMENTS  
GUARANTEED RENT PAYMENTS**

NO HIDDEN COSTS



FOR FURTHER DETAILS CONTACT  
OUR FRIENDLY & EXPERIENCED TEAM

176 TOLLINGTON PARK,  
LONDON N4 3AJ

T: 020 7263 8100 F: 020 7686 8080 E: info@varosimanagement.com  
www.varosilettings.com



100% arabica

*Ο Χρυσός καφές  
της Ρωτρου*

Proud Distributors  
**MARATHON** FOOD  
the original Greek taste  
Tel. 020 8884 2749

## EUREKA!

George M. Georgiou



# Cleopatra, Julius Caesar and Mark Antony

Cleopatra was a daughter of Egypt – part of the Macedonian-Greek-Ptolemaic Dynasty that had ruled since the death of Alexander the Great in 323 BC. Queen of Egypt, Cyrene and Cyprus, she was renowned for her passionate nature, beauty, intellect and determination to advance the interests of the Ptolemaic legacy.

Julius Caesar and Mark Antony were masters of Rome – powerful, ruthless military generals who had expanded the sphere of Roman influence, seizing power for themselves and seeking to add the vast Egyptian Empire to Rome's ever-expanding list of conquests.

The relationships between Cleopatra VII, Julius Caesar and Mark Antony were love affairs, and power struggles, that would change the course of Egyptian and Roman history, forever.

### Cleopatra: Early Life and Ascension to Throne

Since no contemporary accounts exist of Cleopatra's life, it is difficult to piece together her biography with much certainty. Much of what is known about her life comes from the work of Greco-Roman scholars, particularly Plutarch.

Born in 70 or 69 BC, Cleopatra was a daughter of Ptolemy XII (Auletes). Her mother was believed to be Cleopatra V Tryphaena, the king's wife (and possibly his half-sister). In 51 BC, upon the apparently natural death of Auletes, the Egyptian throne passed to 18-year-old Cleopatra and her 10-year-old brother, Ptolemy XIII.

Soon after the siblings' ascension to the throne, Ptolemy's advisers acted against Cleopatra, who was forced to flee Egypt for Syria in 49 BC. She raised an army of mercenaries and returned the following year to face her brother's forces in a civil war at Pelusium, on Egypt's eastern border. Meanwhile, after allowing the Roman general Pompey to be murdered, Ptolemy XIII welcomed the arrival of Pompey's rival, Julius Caesar, to Alexandria. In order to help her cause, Cleopatra sought Caesar's support, reportedly smuggling herself into the royal palace to plead her case with him.

### Caesar and Cleopatra

For his part, Caesar needed to fund his own return to power in Rome, and needed Egypt to repay the debts incurred by Auletes. After four months of war between Caesar's outnumbered forces and those of Ptolemy XIII, Roman reinforcements arrived; Ptolemy was forced to flee Alexandria, and was believed to have drowned in the Nile River. Entering Alexandria as an unpopular conqueror, Caesar restored the throne to the equally unpopular Cleopatra and her younger brother Ptolemy XIV (then 13 years old). Caesar remained in Egypt with Cleopatra for a time, and around 47 BC she gave birth to a son, Ptolemy Caesar. He was believed to be Caesar's child, and was known by the Egyptian people as Caesarion, or Little Caesar.

Sometime in 46-45 BC, Cleopatra travelled with Ptolemy XIV and Caesarion to Rome to visit Caesar, who had returned earlier. After Caesar was murdered in March 44 BC, Cleopatra went back to Egypt; Ptolemy XIV was killed soon after (possibly by Cleopatra's agents) and the three-year-old Caesarion was named co-regent with his mother, as Ptolemy XV.

### Cleopatra's Seduction of Mark Antony

With her infant son as co-regent, Cleopatra's hold on power in Egypt was more secure than it had ever been. Still, unreliable flooding of the Nile resulted in failing crops, leading to inflation and hunger. Meanwhile, a conflict was raging in Rome between a second triumvirate of Caesar's allies (Mark Antony, Octavian and Lepidus) and his assassins, Brutus and Cassius.

Both sides asked for Egyptian support, and after some stalling Cleopatra sent four Roman legions stationed in Egypt by Caesar to support the triumvirate. In 42 BC, after defeating the forces of Brutus and Cassius in the battles of Philippi, Mark Antony and Octavian divided power in Rome.

Mark Antony soon summoned Cleopatra to the Cilician City of Tarsus (south of modern Turkey) to explain the role she had played in the complicated aftermath of Caesar's assassination. According to the story recorded by Plutarch (and later dramatised famously by William Shakespeare), Cleopatra sailed to Tarsus in an elaborate ship, dressed in the robes of Isis. Antony, who associated himself with the Greek deity Dionysus, was seduced by her charms.

He agreed to protect Egypt and Cleopatra's crown, pledging support for the removal of her younger sister and rival Arsinoe, then in exile. Cleopatra returned to Egypt, followed shortly thereafter by Antony, who left behind his third wife, Fulvia, and their children in Rome. He spent the winter of 41-40 BC in Alexandria, during which he and Cleopatra famously formed a drinking society called "The Inimitable Livers." In 40 BC, after Antony's return to Rome, Cleopatra gave birth to twins, Alexander Helios (sun) and Cleopatra Selene (moon).

### Cleopatra: Power Struggle

After Fulvia took ill and died, Antony was forced to prove his loyalty to Octavian by making a diplomatic marriage with Octavian's half-sister Octavia. Egypt grew more prosperous under Cleopatra's rule, and in 37 BC Antony again met with Cleopatra to obtain funds for his long-delayed military campaign against the kingdom of Parthia. In exchange, he agreed to return much of Egypt's eastern empire, including Cyprus, Crete, Cyrenaica (Libya), Jericho and large portions of Syria and Lebanon. They again became lovers, and Cleopatra gave birth to another son, Ptolemy Philadelphos, in 36 BC.

After a humiliating defeat in Parthia, Antony publicly rejected his wife Octavia's efforts to rejoin him and instead returned to Egypt and Cleopatra. In a public celebration in 34 BC known as the "Donations of Alexandria," Antony declared Caesarion as Caesar's son and rightful heir (as opposed to his adopted son, Octavian) and awarded land to each of his children with Cleopatra. This began a war of propaganda between him and the furious Octavian, who claimed that Antony was entirely under Cleopatra's control and would abandon Rome and found a new capital in Egypt. In late 32 BC, the Roman Senate stripped Antony of all his titles, and Octavian declared war on Cleopatra.

### Cleopatra: Defeat and Death

On September 2, 31 BC, Octavian's forces soundly defeated those of Antony and Cleopatra in the Battle of Actium (off the western coast of Greece). Cleopatra's ships deserted the battle and fled to Egypt, and Antony soon managed to break away and follow her with a few ships. With Alexandria under attack from Octavian's forces, Antony heard a rumour that Cleopatra had committed suicide. He fell on his sword, and died just as news arrived that the rumour had been false.

On August 12, 30 BC, after burying Antony and meeting with the victorious Octavian, Cleopatra closed herself in her chamber with two of her female servants. The means of her death is uncertain, but Plutarch and other writers advanced the theory that she used a poisonous snake known as the asp, a symbol of divine royalty, to commit suicide at age 39. According to her wishes, Cleopatra's body was buried with Antony's, leaving Octavian (later Emperor Augustus I) to celebrate his conquest of Egypt and his consolidation of power in Rome.



### Mark Antony

The Roman politician and general Mark Antony (83-30 BC), or Marcus Antonius, was an ally of Julius Caesar and the main rival of his successor Octavian (later Augustus).

With those two men he was integral to Rome's transition from republic to empire. His romantic and political alliance with the Egyptian queen Cleopatra was his ultimate undoing.

### Mark Antony: Early Life and Alliance with Julius Caesar

Marcus Antonius was born in Rome in 83 BC, the son of an ineffective praetor (military commander) and grandson of a noted consul and orator, both of whom shared his given name. After a largely mispent youth, he was sent east as a cavalry officer, where he won important victories in Palestine and Egypt. In 54 BC he went to Gaul to join his mother's cousin Julius Caesar as a staff officer. In 49 BC he was elected a tribune and served as a staunch defender of Caesar against his rivals in the Senate.

During Caesar's first yearlong dictatorship, Antony was his second-in-command. By 48 BC he was in Greece, supporting Caesar's left wing at the Battle of Pharsalus. A year later, Antony's violent expulsion from the Senate by anti-Caesar factions gave Caesar's legion a rallying point as they crossed the Rubicon River, igniting the Republican Civil War. When Caesar assumed his fifth and final consulship in 44 BC, Antony was his co-consul.

As the Ides of March approached, Antony heard rumours of a plot against Caesar but was unable to warn him in time. Antony fled Rome dressed as a slave but soon returned to protect his friend's legacy from the senators who had conspired against him. He took charge of Caesar's will and papers and gave a stirring eulogy for the fallen leader.

### Mark Antony and Octavian

In his will Caesar had bequeathed his wealth and title to his posthumously adopted son Octavian. Antony was reluctant to hand his old friend's legacy to a 17-year-old, and quickly became a rival to the future emperor. In 43 BC their armies first clashed. Antony was driven back at Mutina and Forum Gallorum, but had proved a formidable enough leader that Octavian preferred to ally with him.

Along with their lesser rival Lepidus, Octavian and Antony formed the Second Triumvirate, splitting Rome's provinces between them: Octavian would rule the West, Antony the East and Lepidus Africa. Within a year, Antony defeated Caesar's assassins Brutus and Antonius in the Battle of Philippi, eliminating the two remaining leaders of the Republican

cause in a battle that established his reputation as a general.

### Mark Antony and Cleopatra

In 41 BC, Antony began an affair with the Egyptian queen Cleopatra, who had been Caesar's lover in the last years of his life. The queen gave birth to twins, Alexander Helios and Cleopatra Selene, but Antony was forced to return to Rome to deal with the aftermath of his wife and brother-in-law's failed rebellion against Octavian. The Senate pushed for conciliation between the triumvirs, pressing the recently widowed Antony to marry Octavian's sister Octavia Minor in 40 BC.

In 37 BC, the Triumvirate was renewed. Antony returned to Cleopatra and fathered a son, Ptolemy Philadelphus. The lovers grew more public in their relationship, participating in deification ceremonies where they took the roles of the Greco-Egyptian gods Dionysus-Osiris and Venus-Isis. More provocatively, they paraded their three children and Caesarion (Cleopatra's son by Julius Caesar) in costumes as legitimate royal heirs, flaunting Roman law's refusal to acknowledge marriage with outsiders.

In 32 BC Antony divorced Octavia. In retaliation, Octavian declared war, not on Antony but on Cleopatra. The fighting occurred in western Greece, where Antony had superior numbers but fell time and again to the brilliant naval attacks of Octavian's general Agrippa. After their combined forces were defeated in the Battle of Actium, Antony and Cleopatra's remaining ships made a desperate flight back to Egypt, pursued by Agrippa and Octavian.

As Octavian entered Alexandria, both Antony and Cleopatra resolved to commit suicide. Antony, thinking his lover already dead, stabbed himself with a sword but was then brought to die in Cleopatra's arms. Mark Antony died on August 1, 30 BC.

Cleopatra was captured but managed to kill herself via a poisonous snakebite. After Antony's death his honours were all revoked, his statues removed. Cicero, Antony's great rival in the senate, decreed that no one in the dead general's family would ever bear the name Mark Antony again. Octavian was now emperor in all but name. Three years later he was granted a new honorific, Augustus, and ruled Rome for the next four decades.

### Mark Antony's Legacy

Although Mark Antony died fighting Octavian's efforts to become Rome's sole dynastic monarch, three of the first five Roman emperors - Caligula, Claudius and Nero - were Antony's direct descendants.

Source: [history.com en.wikipedia.com](https://www.history.com/en.wikipedia.com)  
 Film poster of *Cleopatra*: Twentieth Century Fox

# Film Reviews

George Savvides



## FILM OF THE WEEK

### Poor Things

Another brilliant film from Yorgos Lanthimos, the celebrated Greek director who first came to international prominence back in 2009 with *DOGTOOTH*. This eccentric film was also an integral part in creating the "Greek Weird Wave" which gave "permission" to many young filmmakers to explore their wild imaginations. Now, Lanthimos is reunited with one of *THE FAVOURITE* leading ladies - Emma Stone, who plays Bella Baxter, a young woman brought back to life by a Frankenstein type of scientist Dr. Godwin Baxter (Willem Dafoe)...

The story is adapted from the novel by Scottish writer Alasdair Gray, and the brilliant screenplay is co-written by Gray with Tony MacNamara. It was one of the highlights from the recent London Film Festival and unless you have read the novel, this is the kind of movie that the less one knows about the strange setting and bizarre development of the plot, the better.

Stone is magnificent as Bella, the childlike heroine who can switch moods, reactions and attitudes in a split second. She is powerful and funny and is well supported by a strong cast - Dafoe is at his eccentric best as the mad scientist and so is Mark Ruffalo as Duncan Wedderburn, the corrupt lawyer, who sweeps Bella off her feet before he takes

her on an unpredictable world. But it is Lanthimos' assured direction and the spectacular designs that make this such a cinematic delight. There will be Oscars!

### The Disappearance Of Shere Hite



Another brilliant documentary from Nicole Newnham, the acclaimed director of the powerful *CRIP CAMP*. Here she paints a fine portrait on the life and career of feminist sex researcher Shere Hite. In 1976 her groundbreaking "The Hite Report" became an international phenomenon in its aim to liberate women and talks openly about female pleasure and orgasm. This daring project, where she interviewed thousands of women, is still one of the best-selling books of all time.

The film is narrated by Dakota Johnson and is perfectly complimented by rare archive material of Hite, as she talks without any hesitation about her experiences, her life and aspirations, before and after she became an iconic figure. She was a popular model whose striking looks were used in various commercials during

the sixties and seventies, even for a James Bond poster. But it was not only her writing that caused controversy amongst the establishment and its patriarchal society - it was also her ability to challenge her critics most eloquently.

An important film that needs to be seen!

### The Goldfinger



Felix Chong, the co-writer of *INFERNAL AFFAIRS*, is reunited with his leading actors Tony Leung and Andy Lau for this latest Hong Kong crime epic. Now, Chong not only writes but also directs this story, which is set during the 1980's and is inspired by true events.

Cheng Yi-yan (Tony Leung) is the ambitious chairman of Carmen Enterprises - a multi-billion-dollar company in Hong Kong, but its meteoric rise and subsequent fall from grace prompts an anti-corruption investigation led by Senior Principal Investigator Lau Kai Yuen (Andy Lau). Thus, the battle, which lasts over 15 years, begins...

Martin Scorsese remade *INFERNAL AFFAIRS* as *THE DEPARTED* and now it is Chong's turn to borrow from Scorsese

particularly from *THE WOLF OF WALL STREET*. It is an intriguing premise and it's all fascinating stuff especially because it happened.

The project boasts strong production values but the overly complex plot and long running time get in the way.

### Rustin



Colman Domingo excels as the eponymous hero in George C. Wolfe's powerful drama, which is based on true events. Bayard Rustin was a fearless activist during the Civil Rights Movement - an openly gay black man who faced not only homophobia but also extreme racism.

He always challenged authority and his dedicated work alongside Martin Luther King (Aml Ameen) made a huge impact on the Civil Rights Movement. His name should be celebrated and remembered for being instrumental in organising the inspirational 1963 March on Washington...

The film is given more credibility by being produced by the Obamas and by being directed by Wolfe - fresh from the huge success of *MARINE'S BLACK BOTTOM*.

It is worth seeing just for Domingo's dignified performance alone. (*Netflix*)

### Cats In The Museum



This pleasing Russian animated feature follows the story of Vincent, a ginger cat and Maurice, a smart mouse, who after hiding inside an old harpsichord are miraculously rescued from a flood by a group of sailors and sent to the Hermitage Museum in St Petersburg. The artwork of the Museum is protected by a group of cats, especially now that the Mona Lisa is about to arrive at the Hermitage...

A colourful adventure with fun characters ideal for smaller children, who won't be bothered by the mediocre dubbing.

### Punch



New Zealand filmmaker Welby Ings tells the story of Jim (Jordan Oosterhof), an aspiring 17-year-old boxer, who is training under the eagle eyes of his alcoholic father Stan (Tim Roth). One day while Jim is training by the coast, he comes across Whetu (Conan Hayes), a flamboyant Maori teenager. At first Jim is hostile and wants nothing to do with this openly gay teenager until he is attacked by jelly fish in the water...

It is a beautifully observed and developed story and is assuredly directly by Ings, who elicits winning performances from his two protagonists. Tim Roth's strong presence adds gravitas to the project.

### Totem



Lila Aviles, the acclaimed Mexican director of *THE CHAMBERMAID* brings to the screen another compelling film. This time she focuses her story on 7-year-old Sol, over the course of one long day. She is at her grandfather's house for her sick father's surprise birthday party, where the whole family and old friends are expected to attend...

Aviles is that rare breed of young directors who can draw naturalistically real performances from her cast, as if they are part of a documentary.

It is a riveting film from start to finish about the joys of life as well as the sadness that lays hidden beneath the surface of it all.

### A Good Person



Writer/director Zach Braff tells the story of Allison (Florence Pugh), a young woman, whose life is turned upside down following a tragic accident. She begins a descent into hell with addiction and with no hope of recovery until her path crosses with Daniel (Morgan Freeman), the father of the man she was supposed to marry...

It is not all doom and gloom as this premise suggests but a compelling film about grief thanks to Braff's sharp writing and unsentimental direction. The performances are outstanding - Pugh delivers another luminous performance strongly supported by the solid presence of Freeman. (*Sky TV*)

### Angelheaded Hipster: The Songs Of Marc Bolan and T. Rex



This enjoyable documentary examines the fascination with the music and lyrics of the hugely influential Marc Bolan and T. Rex.

Despite his untimely death in 1977 at the age of 29, Bolan's songs along with his group T. Rex are as relevant today as when they were first released. Bolan was a pioneer not only of glam rock but also punk, post punk, new wave, and alternative rock.

Many artists including Nick Cave along with Elton John and Ringo Starr sing their praises for Bolan's unique talent and the interviews are perfectly complimented by some rare archive material.

A treat for music lovers!

Any feedback is welcome: [georgesavvides@hotmail.co.uk](mailto:georgesavvides@hotmail.co.uk)

# Theatre Reviews

Barney Efthimiou



## The spirits yet to come...



Our last hurrah for 2024 was fittingly **A Christmas Carol: A Ghost Story** (Alexandra Palace Theatre), a clever adaptation by Mark Gatiss. This well performed, spirited production took on a life of its own, the beautiful cavernous space with crumbling walls and impressive, imposing features of Victorian grandeur creating an atmosphere in which any ghost would thrive.

The Gatiss tweaks began with a 'dead as a door nail' Marley (Peter Forbes), alive and well, a living portent of what is to come for the 'squeezing, wrenching, grasping, scraping, clutching, covetous old sinner' that is Ebenezer Scrooge (Keith Allen). He is soon dead and we are back

on familiar ground as the story plays out with curmudgeonly behaviour, unrequited love, family difficulties and redemption. The narrator role, a nice, understated portrayal by Geoffrey Beevers, becomes Dickens the storyteller (as he often used to do) and Tiny Tim too, though it is only towards the end that the realisation comes to pass. One or two of the scenes lacked emotional intensity but it lifted all our spirits with those moments of jubilation after Scrooge's transformation, ending with the whole cast giving us a stirring version of *O Come All Ye Faithful* which, with snow falling, looked like a s bless us one 'an all.

Meanwhile, this being the start of the year, forget all those meaningless and unachievable reso-

lutions, instead let me tell you about some productions to look out for in the early part of 2024...

Every January **Cirque to Soleil** take up residency at **The Royal Albert Hall** and, opening tonight, is *Alegria: In a New Light*, a re-imagining of one of their classic shows, promising to whisk us away to a mystical world of visual poetry and acrobatic extravagance. How can you resist?

A new venue in London is always something to celebrate and Neon 194 in Piccadilly is staging **Rehab**, a darkly comic musical which, following a critically acclaimed run at the Playground Theatre in 2022, introduces us to the 'guests' of the Glade Rehab Centre. No doubt it will have the audience thinking of Amy and her

fantastic, if tragic, song. Opens tomorrow.

In 2004 Catherine Tate took Britain by storm with *The Catherine Tate Show* introducing us to characters that are now enshrined in TV comedy history. Nan remains a legend in her council flat. Her career since then has been somewhat up and down but now you can see her onstage with David Threlfall in the world premiere of **The Enfield Haunting (Ambassadors Theatre)**. It's summer 1977 and the Hodgson family become the centre of one of the most famous poltergeist events in the world with furniture and toys moving of their own accord. You have been warned. Opened Monday.

If it's stellar stuff you're look-



ing for the head to the Savoy Theatre for Neil Simon's 1971 romantic comedy, **Plaza Suite**. None other than Sarah Jessica Parker is making her West End debut, opposite her real-life husband Matthew Broderick. If that doesn't pack 'em, I imagine the producers will be beside themselves. Opens 17 January. If I said "Feed the world" to you, even those under 30, I imagine you would start singing a particular song. The Old Vic is bringing us another world premiere, **Just For One Day, The Live Aid Musical**, the day music brought the world together. With a cast of 26, it features the music of Bob Dylan, David Bowie, Queen, Elton John, Diana Ross...do you need me to go on. Opens 26 January.

Other highlights include a new play, **The Hills of California (Harold Pinter Theatre)** by Jez Butterworth (Jerusalem) opening on 27 January. Set in Blackpool two sisters return to meet their mother on her deathbed. Any production of Arthur Miller's **A View From the Bridge (Theatre Royal Bath)**, opening on 16 February. But when it features Dominic West playing Eddie Carbone, you may want to secure that ticket quickly. Finally, for all us politicians, there is one famous Welshman, Michael Sheen, playing perhaps the best known of all in the political world, Aneurin Bevan in **Nye** at The National Theatre on 24 February before travelling on to its spiritual home, The Wales Millennium Centre in May.

## PROSFIGOSIMO: The story of a symbol

The High Commission of the Republic of Cyprus in London is hosting an art exhibition dedicated to the Refugee Stamp of Cyprus, instituted by the island's Government soon after Turkey's invasion in 1974. The stamp features an exceptional work of art that has had a major impact on the culture of Cyprus during the last five decades.

The exhibition, curated by the art historian Maria Paphiti, will be inaugurated on 24 January 2024, 7pm, by the High Commissioner of Cyprus in the UK, H.E. Ambassador Andreas Kakouris. It will remain open until 2 February 2024.

In September 1974, the Government of Cyprus established

a stamp with the purpose of aiding the refugees resulted from the Turkish invasion of Cyprus that had occurred a few weeks earlier. The so-called *Prosfigosimo*, literally meaning, "refugee stamp", has since then been a painful reminder of the invasion and occupation of 37% of the territory of Cyprus. The stamp is still affixed to everything mailed by the Cyprus Post, not only within Cyprus but also abroad, thus informing the international community about the pending Cyprus issue.

The familiar Refugee stamp portrays a girl sitting on a suitcase amidst barbed wire. It is entitled *Cyprus 1974* and it is an astounding work of art in its own right. It was created by the celebrated

Greek engraver A. Tassos (1914-1985).

The present exhibition was first hosted in Spring 2023 by the House of Representatives of Cyprus under the auspices of its President, Mrs. Annita Demetriou. The artworks document the process through which the Refugee stamp was created, based on archival and philatelic material, as well as relevant artworks. It showcases details of A. Tassos' woodcut and demonstrates its effect on the artistic production of Cyprus in the subsequent five decades.

The exhibition comprises emblematic paintings and engravings by one of the "fathers of Cypriot art", Telemachos Kanthos (1910-1993), the renowned

artists Lefteris Economou (1930-2007) and Andreas Ladommatos (1940) and prominent contemporary artists, such as George Gavriliel (1959), Michalis Kountouris (1960), Lia Lapithi (1963), Andreas Nicolaou (1966), Panayiotis Pasantas (1971), Elena Sari Vamava (1956), Jane MacLean, Katerina Christodoulou (1960) and the George Pantazis (1965-2023).

Many of the artworks displayed derive from photographs of the popular London-based, Doros Partasides (1944), who was at the forefront of war as a photographer and cameraman of the CyBC in 1974 and also participates in the exhibition with further material.

The exhibition is supported by the Deputy Ministry of Culture of Cyprus.





# Π LIFESTYLE

## Samsara's Top Tips on Fitness, Nutrition, Beauty and Lifestyle



Samsara

# Reset your safety mechanism

In life we meet people who are kind, caring and often selfless. These people run around doing so much for others, often forgetting about their own needs.

Keeping a happy equilibrium can sometimes be difficult for this type of person because they are just so used to putting others first. Occasionally this can cause problems as some people, who are not so selfless, tend to take advantage of the other selfless person's kindness as a weakness and will often start to take advantage, manipulate and control the caring person without any empathy or guilt.

These people are so self-absorbed they may not even realise that they are actually doing any wrong, they just live in their own ignorance and think it is perfectly acceptable to abuse others.

They can say things to another

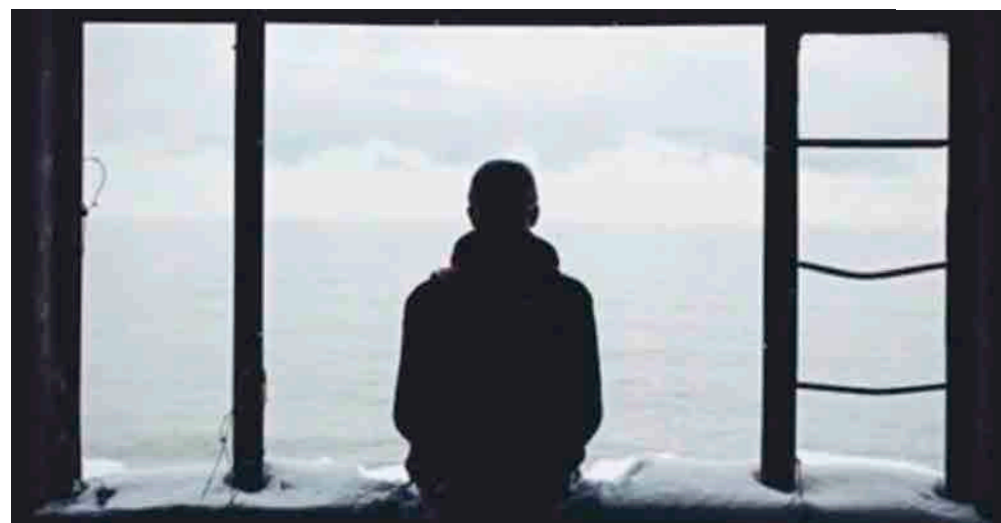
and think it's absolutely fine, yet if you point out a few home truths of disappointment, they tend to turn it around, then highlight what they are offended by and your own original disappointment is dismissed as trivial and irrelevant.

Narcissistic personality disorder involves a pattern of self-centred, arrogant thinking and behaviour, a lack of consideration for other people; they are often sarcastic with condescending remarks, patronising and demanding. These people can show a cycle of manipulation, charismatic and exploitative tactics to ensure their own personal needs are met. Their fragile sense of self-esteem can be easily bruised by criticism or rejection, their tone then becomes heated and adversarial, lashing out with rage to deflect from the conflict, changing stories

to regain a sense of authority.

Some people may have no idea of what is right or wrong and continue to live in their own personal ignorance, hurting others, while others know what is right or wrong, yet choose to ignore it and will do what still suits them. Any apology, if you are lucky to get one at all, may be an insincere and they are more likely to so for their own benefit to get something in return rather than out of genuine remorse.

For those that are on the receiving end of this, it often becomes hurtful, draining and soul destroying. They are constantly on eggshells. Coping with friends and family of such nature who can't see the error of their ways and therefore are unlikely to change, can be difficult, and if you can't change them because that is how they are, the only thing you can do is



to change yourself and your approach towards them.

For those awkward people we have simply made friends with over the years, we can if we choose to, just remove ourselves entirely from them so we do not have to endure any more. For those we are closely related to or work with, it may be a little more difficult. At the end of the day, we all need to preserve our own wellbeing, allowing another to destroy us is not acceptable, so resetting our own safe mechanism is required for self-health preservation.

Switching off and detaching personal emotions from those we may love and care for is often quite sad, but it is necessary to make another person and their actions almost insignificant.

Detaching from someone means becoming less attached to their behaviour and feelings, re-evaluating your perception of connection, adjusting the level of emotional investment you have with them to a place where it feels manageable. Placing your focus back on yourself, rather than trying to change another person's behaviour and attitude, puts you in a better position about how it is best for you to proceed and engage in the relationship.

Don't react immediately, just respond, release emotions, write them down, keep a journal, be patient with yourself and do the things you love to do. Redefine your relationship to what works for you, put parameters around the connection to protect your

energy, learning to detach emotionally while maintaining clear boundaries for peace.

Some people find an emotional attachment more difficult and struggle with it. For those that can't emotionally detach, then it may be that you must look forward with a real physical step away to completely detach from the person altogether.

Be grateful for the lessons learned from each behaviour experience shown. Press the reset and brace up to all with head.

Love and Sparkles,  
*Samsara x*

[www.samsarabellydancer.co.uk](http://www.samsarabellydancer.co.uk)  
Facebook: Samsara Kyriakou

## Cooking with Loulla Astin Baklava Cookies



These Baklava cookies capture the flavour of a traditional Greek Baklava. They are made with butter, ground almonds, flour, cinnamon and cloves with the heady scent of rosewater, then topped with syrup and a crunchy mix of chopped walnuts and pistachios.

### Ingredients (makes approximately 13 cookies):

- 200g plain flour
- 150g ground almonds
- ½ tsp ground cinnamon
- ¼ tsp ground cloves
- 4 tbsp sugar
- 1 tsp baking powder
- ½ tsp bicarbonate of soda
- 150g melted butter
- 1 tbsp rosewater
- 3 tbsp runny honey or maple syrup
- A little water (if required)

### Filling & Syrup:

- 3 tbsp melted butter
- 3 tbsp white sugar
- 3 tbsp maple syrup or honey
- ¼ cup chopped walnuts
- 4 tbsp chopped pistachios
- 1 tbsp rosewater

Honey for drizzling

### Method:

In a bowl, combine flour, ground almonds, cinnamon, cloves, sugar and baking soda. Mix well, add the melted butter, honey and



rosewater. Mix with your hands until you have a smooth dough - if dry add a little water.

Break off equal pieces of dough and shape into small balls, about 40-50g each and place on a baking sheet lined with parchment paper.

Make a dent in the middle of each cookie to make space for the nut filling.

Bake in a preheated oven at 180c for 18 minutes. Check the cookies after 15 minutes. While the cookies are baking, prepare the syrup.

Place all the ingredients except the nuts and rosewater in a

saucepan over low heat. When the sugar has dissolved, simmer for 5 minutes until syrup has thickened, remove from the heat and mix in the nuts and rosewater.

Once the cookies are done and still warm, slightly press on the indentation you made and spoon in enough of the nut mixture to fill the indentations. Drizzle the cookies with honey.

Put the kettle on and enjoy!

Follow Loulla on Facebook:  
[www.facebook.com/groups/1250641761674966](https://www.facebook.com/groups/1250641761674966)



# Emirates FA Cup

## Maidstone United with UK Cypriot Harry Kyprianou beat Stevenage



**Harry Kyprianou, a star of Maidstone United victory over Stevenage in the Emirates FA Cup**



**Harry Kyprianou and family celebrating together the Maidstone victory over Stevenage**



**Tony Antoniou with the Maidstone manager George Elokobi**

History was made at the Gallagher Stadium as Maidstone United made the fourth round for the first time thanks to a strong performance.

The 69 place gap between the two teams in the league pyramid was never evident in this match as Maidstone competed throughout and the Stones can be proud of such a strong performance. And Maidstone had one of our own playing, UK Cypriot defender Harry Kyprianou.

Maidstone started well although it was Stevenage who had the first shot of the game. Jake Forster-Caskey drilled the ball through a crowd of players and it went wide of the right post. Play then moved to the other end and Jacob Berkeley-Agyepong's effort from just outside the box also just missed the target.

Maidstone finished the half in the ascendancy. Thompson brought down Berkeley-Agyepong close to the edge of the box but Corne's free-kick went well over. Sam Bone drove a shot from a similar distance which might have been going wide but Taye Ashby-Hammond made sure by getting his finger tips to the ball.

Then with 45 minutes gone, Sol Wanju-Smith went down in the box under a challenge from

Thompson. The referee, Mr Martin waved advantage but when Berkeley-Agyepong also fell, he did award the penalty. Corne took the kick and he emphatically fired it into the top left corner of the net.

Seven minutes after the break, Stevenage went close to equalising. Jordan Roberts muscled his way past George Fowler only to be denied by a superb save from Covolan who flung himself towards his near post. From the resultant corner, substitute Ben Thompson picked out Carl Piergianni and his header was going in but Corne stopped it on the line.

There was a huge let off for Maidstone on 74 minutes. Reid's effort came back off the bar and from the rebound, Hemmings hit the post before Fowler hacked the ball away from the line. But this was to be the last time that Stevenage really threatened as the Stones saw out the remainder of the game comfortably to register a famous victory.

Sunderland's first clash with fierce rivals Newcastle since 2016 looked the pick of Saturday's ties, but failed to deliver any fireworks as Howe's side avoided a slip-up. Two good opportunities as the visitors dominated by the time Dan Ballard turned Joel-

ton's cross into his own goal in the 35th minute.

Sweden striker Isak then capitalised on a defensive error by Pierre Ekwhah immediately after the break to put Newcastle in charge.

Sunderland did improve with Ekwhah's deflected shot being well saved by Martin Dubravka, but Isak's late penalty after a foul on Anthony Gordon by Ballard sent the away fans crazy.

Villa and Middlesbrough appeared destined for a replay until Cash broke the deadlock in the 87th minute with a powerful shot from just outside the 18-yard box that deflected in off Emmanuel Latte Lath.

Villa, who are second in the crowded Premier League title race, have won the FA Cup seven times but not since 1957, and had not reached the fourth round since 2016.

At Stamford Bridge, Broja grazed the top of the bar before Thiago Silva, just off the bench, powered in a header from a Cole Palmer corner in the 66th minute as the Blues turned on the gas after a dull first half.

"The potential is amazing — we are talking about one of the young strikers here in England or in Europe with the most potential," Mauricio Pochettino said

of Broja.

The Chelsea manager reminded reporters that Broja had been out for nearly a year with injury.

Raheem Sterling curled in a free kick and five minutes from time Enzo Fernandez turned the ball into an empty net to complete the rout.

Two goals in quick succession by Sinclair Armstrong and Lyndon Dykes had Championship strugglers QPR in charge against in-form Bournemouth but the visitors found another gear in the second half with substitute Justin Kluivert firing the winner after Marcus Tavernier and Kieffer Moore had levelled it up.

Premier League bottom club Sheffield United were too good for fourth-tier Gilligham with William Osula and James McAtee both scoring twice in a 4-0 victory.

Joao Pedro scored twice for Brighton as they won 4-2 at Stoke City.

Championship leaders Leicester City, FA Cup winners in 2021, won 3-2 at Millwall while Ipswich Town, who are also targeting a Premier League return, won 3-1 at fourth-tier Wimbledon who included UK Cypriot defender Huseyin Biler.

Coventry City thrashed Oxford United 6-2 to reach the fourth

round for the first time in five years.

An own goal by Jakub Kiwior and a thumping late strike by Luis Diaz sealed a 2-0 victory for Liverpool at Arsenal in the weekend's headline FA Cup third round tie as the hosts' dismal form extended into the New Year on Sunday.

Arsenal wasted a sackful of chances in the first half and were made to pay as Liverpool captain Trent Alexander-Arnold's free kick glanced off the head of Kiwior in the 80th minute. Diaz then made sure of eight-time winners Liverpool's place in the fourth round draw as he lashed home in stoppage time.

Arsenal have now lost three games in a row in all competitions and the wayward finishing that has seen them drop down to fourth in the Premier League was evident again as they squandered a flurry of first-half chances.

Earlier on Sunday holders Manchester City romped to a 5-0 victory over second-tier Huddersfield Town with Belgian playmaker Kevin De Bruyne returning to action after a four-month injury layoff.

A strong Manchester City side suffered a setback when they lost defender Manuel Akanji to injury early on and Huddersfield were proving stubborn oppo-

nents until Foden fired them ahead and Julian Alvarez poked home a second before the interval.

De Bruyne entered the fray in the 57th minute and City added their third a minute later as Norwegian winger Oscar Bobb tried to pick out the Belgian at the far post, only to see his deflected cross loop into the net to make it 3-0. Foden added his second with a precise shot and De Bruyne teed up fellow substitute Jeremy Doku to complete the rout.

Elsewhere Premier League sides struggled. Luton Town that included UK Cypriot Andros Townsend played out a scoreless draw at home against third-tier Bolton Wanderers while Nottingham Forest will also need a replay after a 2-2 draw at the City Ground against third-tier Blackpool.

West Ham United were held to a 1-1 draw at home to second-tier Bristol City.

Championship promotion hopefuls Leeds United had no such problems as striker Patrick Bamford netted a brilliant volley in a 3-0 hammering of Peterborough United who included UK Cypriot Hector Kyprianou, and West Bromwich Albion cruised to a 4-1 win at home to Aldershot Town.

## UK Cypriots who played in the Emirates FA Cup



**Andros Townsend for Luton Town in goalless draw with Bolton**



**Huseyin Biler played for Wimbledon losing to Ipswich 3-1**



**Hector Kyprianou played for Peterborough who lost to Leeds**



Cypriots worldwide

A directory of who's who

**FOLLOWING THE PHENOMENAL SUCCESS OF GREEK CYPRIOTS IN THE UK AND WORLDWIDE**

**WHOS WHO WE ARE PROUD TO ANNOUNCE THE BRAND-NEW EDITIONS IN THE MAKING!**

The book will be a snapshot of the UK and Worldwide Cypriot Community today and a celebration of what their achievements Outside their homeland and greater potential that awaits them in the future

Entrants are now being invited for the new editions of the UK Cypriots and Cypriots Worldwide who's who!

For more info go to [www.cypriotsworldwide.com](http://www.cypriotsworldwide.com) or email: [info@cypriotsworldwide.com](mailto:info@cypriotsworldwide.com)

Cypriots in the UK

A directory of who's who

## Omonia Youth News



**Omonia Youth U8 Silver - Despite initial challenges in passing and shooting, the boys showcased glimpses of their trademark teamwork, reminding everyone of the essence of collective effort in football.**



**Explosive Start to 2024: Omonia Youth U13 Green kicked off the new year with a bang, triumphing 14-0 in a WFL match**

## Local and Community Football



**A cheerful Haringey Borough Chair Akis Achilleous and player George Aresti**

A great start to the new year for Haringey Borough who play in the Isthmian League, beating Canvey Island 2-1 after being 1-0 down and coming back with goals from Mekhi Leacock McLeod, who managed to find space outside the box and fired an effort through a crowd of players from 20 yards, that took a deflection on it's way through to beat Jackson and his near post and level the game. Then in the 90th minute, Georgios Aresti hammered home a thunderbolt as he had done earlier in the season, to put the hosts ahead and leave Canvey shell-shocked.

The next game against

Enfield on Tuesday night, Haringey were not so fortunate and lost 1-0.

New Salamis, in their Isthmian League North match, lost at home to Bury Town 5-0.

St Panteleimon FC game against MK Irish was postponed.

The Saints lost on Tuesday to Hayes and Yeading 1-0 in Middlesex FA Senior Challenge Cup.

Barnet are hit and miss losing to Altrincham on Saturday 3-2 then winning at home on Tuesday; they beat Dagenham and Redbridge 2-1, putting them in third place in the Vanarama National League .

## Cyprus Football



### Results

- Apoel 1 Anorthosis 0
- AEL 1 Apollon 3
- Karmiotissa 1 Ethnikos Achna 1
- Nea Salamis 3 Othello 2
- Aris 2 Omonia 0
- AEK 2 AE Zakakiou 0
- Doxa 1 Pafos 0

### Standings

Apoel 42, Anorthosis 37, Aris 35, Omonia 35, Pafos 35  
 AEK 33, Apollon 29, Nea Salamina 28, AEL 19, Ethnikos Achna 14, Othellos Athienou 13, AE Zakakiou 12, Karmiotissa 11, Doxa 8.

## Omonia new Head Coach



**Omonia FC parted with their manager Sofronis Avgousti, and appointed Norwegian Kjetil Rekdal, the former Rosenborg manager.**

## Fixtures

### Friday 12th January 2024

#### Premier League

Burnley v Luton Town 19.45 TNT Sports

#### Cyprus Football

Ethnikos Achna v APOEL

Nea Salamis v AEK Larnaca

### Saturday 13th January 2024

#### Premier League

Chelsea v Fulham 12.30pm TNT Sports

Newcastle United v Manchester City 17.30 TNT Sports

#### FA Trophy

Radcliffe v Barnet 15.00

#### Isthmian League Premier

Haringey Borough v Folkestone 15.00 White Hart Lane N17

#### Isthmian League North

Stowmarket v New Salamis 15.00

#### Spartan South Midlands Premier

St Panteleimon v Real Bedford 15.00 The Walk , Warkins Rise,

Potters Bar Hertfordshire EN6 1QB

#### Cyprus Football

Othellos v Karmiotissa

Omonia Nicosia v Doxa

Anorthosis v AEL

### Greece Football

Atromitos v OFI

Lamia v Panserraikos

### Sunday 14th January 2024

#### Premier League

Everton v Aston Villa 14.00 Sky Sports

Manchester United v Tottenham Hotspur 16.30 Sky Sports

#### Cyprus Football

Pafos v AE Zakakiou

Apollon v Aris Limassol

#### Greece Football

Panaitolikos v Aris

Kifisia v Olympiakos

Asteras Tripolis v Volos NFC

AEK Athens v Panathinaikos

PAOK v PAS Giannina

### Tuesday 15th January 2024

#### Emirates FA Cup Third Round Replay

Wolverhampton Wanderers v Brentford 19.30

Birmingham City v Hull City 19.45

Bolton Wanderers v Luton Town 19.45

Bristol City v West Ham United 19.45 BBC1

Bristol Rovers v Norwich City 19.45

Eastleigh v Newport County 19.45

#### Cyprus Coca Cola Cup Second Round

Nea Salamis v APOEL

### Wednesday 16th January 2024

#### Emirates FA Cup Third Round Replay

Blackpool v Nottingham Forest 19.45 ITV4

Everton v Crystal Palace 19.45

#### Isthmian League North

Wroxham v New Salamis 19.45

#### Cyprus Coca Cola Cup

#### Second Round

Omonia 29is Maiou v Anorthosis

Ethnikos Achna v Aris Limassol

AEK Larnaca v Othellos

### Thursday 17th January 2024

#### Spartan South Midlands Premier Division Cup

St Panteleimon v Potters Bar 19.45 The Walk , Warkins Rise,

Potters Bar Hertfordshire EN6 1QB

#### Cyprus Coca Cola Cup

#### Second Round

Olympiakos Nicosia v Pafos

Omonia Nicosia v Digenis Ypsonas

AE Zakakiou v PAEEK

† DEATH ANNOUNCEMENT - FUNERAL

**Eleni Pitrakou***(From Rizokapaso, Cyprus)*

It is with great sadness that we announce the passing of our mum, grandmother and great-grandmother, Eleni Pitrakou, on **Wednesday 27 December 2023**, aged 90.

Eleni leaves behind her sons: **Chris, Andrew and Panos**, 3 daughters in law, 5 grandchildren and 2 great grandchildren.

Her funeral service will take place on **17th January 2024**, at **12:30 pm** at the **St. Katherine Greek Orthodox Church**, Friern Barnet Lane, London N20 0NL, followed by the burial at **New Southgate Cemetery**, Brunswick Park Road, New Southgate N11 1JJ, at **14:00**.

The wake will be held at **Ariana Banqueting Hall**, North London Business Park, N11 1GN.

All are welcome to celebrate our Mother's life.

Donations to be made instead of flowers to **Alzheimer's Research**.



09/11/1933 - 27/12/2023

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

**Ελένη Πιτράκου***(από το Ριζοκάρπασο, Κύπρος)*

Με μεγάλη μας λύπη ανακοινώνουμε τον θάνατο της αγαπημένης μας μαμάς, γιαγιάς και προγιαγιάς Ελένης Πιτράκου, την **Τετάρτη 27 Δεκεμβρίου 2023**, σε ηλικία 90 ετών.

Η Ελένη καταλείπει τους γιους της: **Κρις, Ανδρέα και Πάνο**, 3 νύφες, 5 εγγόνια και 2 δισέγγονα.

Η κηδεία της θα γίνει στις **17 Ιανουαρίου 2024**, στις **12:30 μ.μ.** από τον **ιερό ναό της Αγίας Αικατερίνης**, Friern Barnet Lane, London, N20 0NL, και θα ακολουθήσει η ταφή στο κοιμητήριο New Southgate, Brunswick Park Road, New Southgate N11 1JJ, στις **14:00**.

Η παρηγοριά θα πραγματοποιηθεί στο **Ariana Banqueting Hall**, North London Business Park, N11 1GN.

Είναι όλοι ευπρόσδεκτοι να γιορτάσουμε τη ζωή της Μητέρας μας. Αντί για λουλούδια να γίνουν εισφορές στο **Alzheimer's Research**.

† DEATH ANNOUNCEMENT - FUNERAL

**Maria Christodolou  
Yiasemei Czemiczky***(From Rizokapaso, Cyprus)*

It's with heavy hearts and great sadness that we announce the loss of our beloved mother, grandmother & great-grandmother who passed away peacefully on **Tuesday 2nd January 2024**, aged 84.

She leaves behind her 2 daughters **Anna** and **Michelle** 8 grandchildren and 1 great grandchild many other family and friends.

The funeral will take place on **Thursday 18th January 2024**, at **12:30pm**, at **St Demetrios Greek Orthodox Church**, Corner of Logan Rd & Town Rd, Edmonton, London N9 0LP, followed by the cremation at **2pm**, at the **New Southgate Crematorium**, Brunswick Park Road, London N11 1JJ.

Instead of floral tributes there will be a donation box at the church for **Autumn Gardens** care home, for any enquiries, please call **Archangel Funerals**, on **020 8804 6000**.

*"Let her memory be eternal."*



26/02/1939 - 02/01/2024

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

**Μαρία Χριστοδούλου  
Γιασεμί Τσεμίσκη***(από το Ριζοκάρπασο, Κύπρος)*

Με βαριά καρδιά και μεγάλη θλίψη ανακοινώνουμε τον χαμό της αγαπημένης μας μητέρας, γιαγιάς και προγιαγιάς που έφυγε ειρηνικά από τη ζωή την **Τρίτη 2 Ιανουαρίου 2024**, σε ηλικία 84 ετών.

Καταλείπει τις 2 κόρες της **Αννα** και **Μισέλ** 8 εγγόνια, ένα 1 δισέγγονο, την υπόλοιπη οικογένεια και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την **Πέμπτη 18 Ιανουαρίου 2024**, στις **12:30μμ** από τον **ιερό ναό του Αγίου Δημητρίου**, Corner of Logan Rd & Town Rd, Edmonton, London N9 0LP, και θα ακολουθήσει η αποτέφρωση στις **2μμ**, στο **New Southgate Crematorium**, Brunswick Park Road, London N11 1JJ.

Αντί για λουλούδια θα υπάρχει κουτί εισφορών στην εκκλησία για το **Autumn Gardens**. Για οποιαδήποτε ερωτήσεις, παρακαλούμε καλέστε το **Archangel Funerals** στο **020 8804 6000**.

*«Ας είναι αιωνία η μνήμη της».*

**Demetriou  
& English**

Demetriou & English provide a complete funeral service from  
Προσφέρουμε μια πλήρης υπηρεσία κηδείας από

**£1,500**

- Burials, Cremations, Exhumations / Κηδείες, Αποτεφρώσεις, Εκταφές
- Help with funeral matters and legal documentation / Βοήθεια με όλα τα θέματα κηδείας και νομικά έγγραφα
- Repatriation both to and from abroad / Επαναπατρισμός προς και από το εξωτερικό
- Home visits / Κατ' οίκον επισκέψεις για να συζητηθούν τα θέματα της κηδείας
- Chapel of Rest / Παρεκκλήσι Ανάπαυσης
- DWP funeral funding / Οικονομική βοήθεια για τα έξοδα της κηδείας
- Memorial stones / Ταφόπλακες

We guarantee the best prices, quality and professionalism /  
Καλύτερες τιμές, ποιότητα και επαγγελματισμός

Demetriou & English 131-133 Myddleton Road, Wood Green, London N22 8NG 020 8889 9888 d-e.co.uk



† 40-DAY MEMORIAL

**Maroulla Demetriou**

(from Limassol, Cyprus)

The 40-day memorial service of our beloved wife, mum and grandmother who passed away on **9 December 2023**, will be held on **Sunday 14 January 2024, at 10 am**, at **St Mary's Greek Orthodox Church**, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB. Family and friends are welcome to attend.

We would also like to thank those who attended her funeral on **20 December 2023** and kindly donated funds instead of flowers for the **Association of People with Special Needs** that Maroulla has supported for many years.

Husband Alexis, children Peter and Demetra, Tessa and grandchildren.

*"You will always be in our hearts."*



22/05/1935 - 09/12/2023

† 40-ΗΜΕΡΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

**Μαρούλλα Δημητρίου**

(από την Λεμεσό, Κύπρος)

Το 40ημερο μνημόσυνο της αγαπημένης μας συζύγου, μητέρας και γιαγιάς που έφυγε από τη ζωή στις **9 Δεκέμβριου 2023** θα τελεστεί την **Κυριακή 14 Ιανουαρίου 2024**, στις **10 π.μ.** στην **εκκλησία της Παναγίας**, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB και καλούμε όλους όσοι τιμούν την μνήμη της, όπως παρευρεθούν.

Επίσης, ευχαριστούμε πάρα πολύ όλους όσους παρευρεθήκαν στην κηδεία της, στις **20 Δεκέμβριου 2023** και εισέφεραν χρήματα αντί λουλούδια για τον **Σύνδεσμο Ατόμων Με Ειδικές Ανάγκες** τον οποίο στήριζε η Μαρούλλα για πολλά χρόνια.

Σύζυγος Αλέξης, παιδιά Πέτρος και Δήμητρα, Tessa & εγγόνια.

*«Θα είσαι πάντα στις καρδιές μας.»*

# ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ

Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο  
Earlham Grove, Wood Green, London N22 5HJ

**Η «Παροικιακή» εκφράζει τα βαθιά της συλλυπητήρια σε όλους τους οικείους των αποθανόντων.**

Για θανάτους, μνημόσυνα και ευχαριστήρια παρακαλούμε επικοινωνήστε μαζί μας το αργότερο μέχρι την Τρίτη στις 12 το μεσημέρι στο: **020 8341 5853** ή στο email: **memorials@parikiaki.com**

Parikiaki Haravgi (UK) Ltd - registered at the PO as a newspaper

† 30-YEAR MEMORIAL

**Anthony George Ellis**

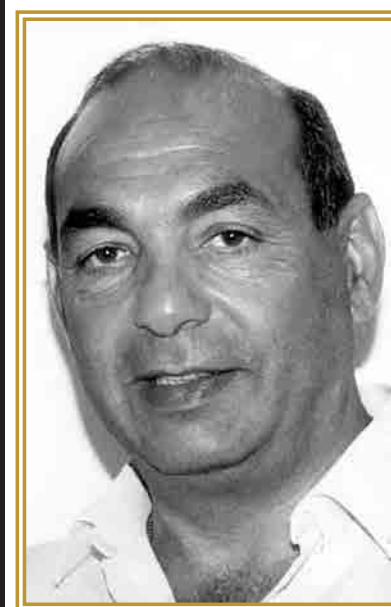
(from London)

Τελούμε την προσεχή **Κυριακή 14.01.2024**, στην **εκκλησία των Αγίων Πάντων**, Camden Street, London NW1 0JA, το 30ον ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξεχάστου μας πατέρα και παππού **Αντώνη Γεωργίου Έλλης** και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Παιδιά: **Ηλίας και Γιάννης**, εγγόνια, δισέγγονα και λοιποί συγγενείς.

The 30th annual memorial service of our beloved and unforgettable father and grandfather Anthony George Ellis, will take place on **Sunday 14.01.2024, at All Saints Church**, Camden Street, London NW1 0JA, and we invite all those who honor his memory to attend.

Children: **Elias & Johnny**, grandchildren, great-grandchildren and family members.



† DEATH ANNOUNCEMENT - FUNERAL

**Kyriacos Spyrou Georgiou (Pitzolis)**

(from Komi Kebir, Cyprus)

With great sadness and hearts broken, we announce that our dearly beloved husband, devoted father, brother and uncle, Kyriacos, passed away peacefully on 20th December aged 86. He leaves behind wife **Panayiota**, son **Spyros**, brother **Yiannis**, nephews, nieces, and many more relatives and friends.

The funeral service will be held on **Wednesday 17th January** at the **Greek Orthodox Church of St. John the Baptist**, Wightman Road, London N8 0LY, at **12pm** followed by the burial and wake at the **Edmonton Cemetery**, Church Street, N9 9HP at **1.30pm**.

Floral tributes may be sent to Demetriou and English, 131-133 Myddleton Rd, London N22 8NG by 9am on 17/01/2024. A collection box will also be available for those wishing to make a donation in support of Kyriacos' widow, instead of flowers.

*"Rest in Eternal Peace  
Always in our thoughts and forever in our hearts"*

Funeral Directors: Demetriou & English  
Flowers: Burgeon, Cockfosters



20/02/1937 - 20/12/2023

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

**Κυριάκος Σπύρου Γεωργίου (Πιτζολής)**

(από την Κόμη Κεπήρ, Κύπρος)

Με μεγάλη θλίψη και ραγισμένες καρδιές, ανακοινώνουμε ότι ο πολυαγαπημένος μας σύζυγος, ο αφοσιωμένος πατέρας, ο αδερφός και ο θείος μας Κυριάκος, άφησε την τελευταία του πνοή ειρηνικά στις **20 Δεκεμβρίου** σε ηλικία 86 ετών. Αφήνει πίσω τη σύζυγο του **Παναγιώτα**, τον γιο του **Σπύρο**, τον αδελφό του **Γιάννη**, ανιψιούς, ανίψια και πολλούς ακόμη συγγενείς και φίλους.

Η νεκρώσιμος ακολουθία θα τελεστεί την **Τετάρτη 17 Ιανουαρίου** από τον **ιερό ναό Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή**, Hornsey / Haringey, Wightman Road, London N8 0LY, στις **12 μ.μ.** και στη συνέχεια θα ακολουθήσουν η ταφή και η παρηγοριά στο **κοιμητήριο του Έντμοντον**, Church Street, N9 9HP, στις **1:30 μ.μ.** Λουλούδια μπορούν να σταλούν στο Demetriou and English, 131-133 Myddleton Rd, London N22 8NG έως τις 9 π.μ. στις 17/01/2024.

Αντί για λουλούδια ένα κουτί συλλογής θα είναι διαθέσιμο για όσους επιθυμούν να κάνουν εισφορές για τη στήριξη της χήρας του Κυριάκου.

*«Αναπαύσου εν Αιώνια Ειρήνη  
Πάντα στις σκέψεις μας και για πάντα στις καρδιές μας.»*

Διοργανωτές κηδειών: Demetriou and English  
Λουλούδια: Burgeon, Cockfosters

† 1st YEAR MEMORIAL

**Sotiris Leontis Kalogirou**

(from Kythrea, Cyprus)

The 1st year memorial service of our beloved husband, father, grandfather, brother and uncle Sotiris Leontis Kalogirou, who passed away on **19 January 2023**, will be held on **Sunday 14 January 2024**, at **St John Baptist church**, Hornsey / Haringey, Wightman Road, London N8 0LY.

Family and friends are welcome to attend.

*"You will always be in our hearts."*

Wife: **Elenie**, Children: **Leon, Tony, Barry and Lucy**  
Grandchildren: **Andonis, Sotiris, Natasha, Nicholas, Amelia, Elenie, Elle, Spiros and Ria**,  
Sister **Nora & Brother Michael**.



05/08/1952 - 19/01/2023

† 1o ΕΤΗΣΙΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

**Σωτήρης Λεοντή Καλογήρου**

(από Κυθρέα, Κύπρος)

Το 1ο ετήσιο μνημόσυνο του αγαπημένου μας συζύγου, πατέρα, παππού, αδελφού και θείου, **Σωτήρη Λεοντή Καλογήρου**, που απεβίωσε στις **19 Ιανουαρίου 2023**, θα τελεστεί την **Κυριακή 14 Ιανουαρίου 2024**, στον **ιερό ναό Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή**, Hornsey / Haringey, Wightman Road, London N8 0LY.

Η οικογένεια και οι φίλοι είναι ευπρόσδεκτοι να παρευρεθούν.

*«Θα είσαι πάντα στις καρδιές μας.»*

Σύζυγος: **Ελένη**, Παιδιά: **Λιόν, Τόνι, Πάρης και Λούσι**  
Εγγονοί: **Αντώνης, Σωτήρης, Νατάσα, Νικόλας, Αμίλια, Ελένη, Έλλη, Σπύρος και Ρία**,  
Αδελφή **Νόρα** και αδελφός **Μιχαήλ**.

† DEATH ANNOUNCEMENT - FUNERAL

**Chariklia Kyriakides***(nee Findikidou, from Nicosia, Cyprus)*

It is with great sadness that we announce the passing of our Mum and Yiayia, Chariklia Kyriakides, on **Monday 1st January 2024**. Chariklia passed away peacefully at the Royal Free Hospital, aged 90.

Chariklia was born in Nicosia and travelled to England in 1954 with her husband Charalambos. They built their life together in England with their four children, Andrew, George, Stephen and Maria.

Chariklia leaves behind her children **Maria** and **George**, daughter in laws **Alex** and **Maria**, all her grand children and great granddaughters.

Her funeral service will take place on **15th January 2024**, at **12:00 pm** at the **Greek Orthodox Church of St. John the Baptist**, Wightman Road, Hornsey, London N8 0LY and the burial at **New Southgate Cemetery**, Brunswick Park Road, New Southgate N11 1JJ, at **13:30**.

The wake will be held at the **hall of St. Katherine Greek Orthodox Church**, Friern Barnet Lane, London N20 0NL, at **14:15**.

A Charity Box for donation will be made available on the day.



08/03/1933 - 01/01/2024

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

**Χαρίκλεια Κυριακίδη***(από το γένος Φιντικίδου, Λευκωσία, Κύπρος)*

Με μεγάλη θλίψη ανακοινώνουμε τον θάνατο της μαμάς και γιαγιάς μας, Χαρίκλειας Κυριακίδη, που απεβίωσε τη **Δευτέρα 1 Ιανουαρίου 2024**. Η Χαρίκλεια έφυγε ειρηνικά στο Royal Free Hospital, σε ηλικία 90 ετών.

Η Χαρίκλεια γεννήθηκε στη Λευκωσία και ταξίδεψε στην Αγγλία το 1954, μαζί τον σύζυγό της Χαράλαμπο. Έκτισαν τη ζωή τους μαζί στην Αγγλία με τα τέσσερα παιδιά τους, τον Αντρέα, τον Γιώργο, τον Στέφανο και τη Μαρία.

Η Χαρίκλεια θα λείπει δυστυχώς στα παιδιά της **Μαρία** και **Γιώργο**, στις νύφες της **Αλεξ** και **Μαρία**, στα εγγόνια και στα δισέγγονά της.

Η κηδεία της θα γίνει στις **15 Ιανουαρίου 2024**, στις **12:00 μ.μ.** από τον **ιερό ναό Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή**, Wightman Road, Hornsey, London N8 0LY και θα ακολουθήσει η ταφή στο **New Southgate Cemetery**, Brunswick Park Road, New Southgate N11 1JJ, στις **13:30**.

Η παρηγοριά θα πραγματοποιηθεί στην **αίθουσα του ιερού ναού της Αγίας Αικατερίνης**, Friern Barnet Lane, London, N20 0NL, στις **14:15**.

Θα υπάρχει διαθέσιμο φιλικό κουτί για εισφορές την ημέρα της κηδείας.

† DEATH ANNOUNCEMENT - FUNERAL

**Elli Morfoulis***(From Pano Deftera, Nicosia, Cyprus)*

It's with heavy hearts and great sadness that we announce the loss of our beloved mother, grandmother & great-grandmother who passed away peacefully on **Thursday 28th December 2023**, in her sleep.

She leaves behind her children **Ireni**, **Demetri** & **Maria**, son in laws **Dino** & **Nakis**, daughter in law **Angela**, along with 7 grandchildren & 6 great grandchildren.

The funeral will take place on **Monday 15th January 2024**, at **9:45am**, at **St Demetrios Greek Orthodox Church**, Corner of Logan Rd & Town Rd, Edmonton, London N9 0LP, followed by the burial at **12pm mid day** at the **St Sophia section, New Southgate Cemetery**, Brunswick Road, London N11 1EZ. The wake will be at **The Penridge Suite**, (Arnos Grove Roundabout) 470 Bowes Rd, Arnos Grove, London N11 1NL.

All are welcome to celebrate our mother's life.

For those who wish, in place of flowers, a donation box in aid of **Alzheimers** will be available at the church.

*"Let her memory be eternal."*



04/10/1932 - 28/12/2023

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

**Έλλη Μορφούλη***(από την Πάνω Δευτερά, Κύπρος)*

Με βαριά καρδιά και μεγάλη θλίψη ανακοινώνουμε την απόλεια της αγαπημένης μας μητέρας, γιαγιάς και προγιαγιάς που έφυγε ειρηνικά από τη ζωή την **Πέμπτη 28 Δεκεμβρίου 2023**, περιτριγυρισμένη από τα παιδιά της.

Καταλείπει τα παιδιά της **Ειρήνη**, **Δημήτρη** και **Μαρία**, τον γαμπρό της **Ντίνο** & **Νάκη**, τη νύφη **Αντζελα**, καθώς και τα 7 εγγόνια και 6 δισέγγονα της.

Η κηδεία της θα γίνει τη **Δευτέρα 15 Ιανουαρίου 2024**, στις **9:45 π.μ.**, από τον **ιερό ναό Αγίου Δημητρίου**, Corner of Logan Rd & Town Rd, Edmonton, London N9 0LP, και θα ακολουθήσει η ταφή στις **12 μ.μ. το μεσημέρι** στο **τμήμα Αγίας Σοφίας στο κοιμητήριο New Southgate**, Brunswick Road, London, N11 1EZ.

Η παρηγοριά θα γίνει στο **The Penridge Suite**, (Arnos Grove Roundabout) 470 Bowes Rd, Arnos Grove, London N11 1NL.

Όλοι είναι ευπρόσδεκτοι να γιορτάσουμε τη ζωή της μητέρας μας. Για όσους επιθυμούν, αντί για λουλούδια, θα διατίθεται στην εκκλησία ένα κουτί εισφορών για την ενίσχυση του **Alzheimers**.

*«Ας είναι αιωνία η μνήμη της».*



We Specialise in:-

- Wills & Probate
- Estate and Lifetime Planning
- Lasting Power of Attorney
- Trusts
- Inheritance Tax

Prepare today for your family's tomorrow

Contact Christopher  
Yiannakas on:-  
**020 8445 9898**  
cy@yvasolicitors.com  
www.yvasolicitors.com

Head Office:-  
811 High Road, North Finchley, London N12 8JT  
Central London Office:-  
Sixth Floor 16 Berkeley Street,  
Mayfair, London W1J 8DZ

**burgeon**  
FLORAL DESIGN

**Floral Tributes**

Our reputation lies in crafting stunning and heartfelt tributes, choose from our wreaths, posies, hearts, pillows, coffin sprays, crosses, or your own personal floral tribute.

Burgeon Floral Design  
106 Cockfosters Road  
Cockfosters, Herts EN4 ODP  
020 8441 6661 burgeon.co.uk

**ARCHANGEL  
FUNERALS**

All Funeral Arrangements Undertaken

- Home visits
- Repatriations
- Assistance with DSS Claims
- Memorial Stones

- Αναλαμβάνουμε όλες τις διαδικασίες για την οργάνωση της κηδείας
- Επισκέψεις στο σπίτι
- Μεταφορές σορών Ελλάδα/ Κύπρο
- Βοήθεια με αιτήσεις στο DSS
- Τάφοπέτρες

For further information  
Please call us on  
**020 8804 6000**

**We are available 24 hours a day**

Archangel Funerals  
221 Turners Hill, Cheshunt, Waltham Cross, EN8 9DG  
0208 804 6000 Info@archangelfunerals.co.uk

† DEATH ANNOUNCEMENT - FUNERAL

**Margarita Nicolaou***(from Achna, Cyprus)*

Our beloved mother and grandmother passed away on **Saturday 30th December 2023**, at the age of 87. She was born on 8th November 1936 in Achna.

Margarita leaves behind her loving son **Nicholas**, daughter-in-law **Katerina** and grandsons **Antoni, Alexios** and **Stefanos**.

The funeral will take place on **Tuesday 23rd January 2024**, at **11am**, at the **Greek Orthodox Church of The Twelve Apostles**, Kentish Lane, Brookmans Park, Hatfield AL9 6NG, followed by the burial at **New Southgate Cemetery**, Brunswick Park Road, New Southgate, London N11 1JJ, at **1pm**.

The wake will take place at **The Penridge Suite**, 470 Bowes Road, Arnos Grove, London N11 1NL, from **2pm**.



08/11/1936 - 30/12/2023

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

**Μαργαρίτα Νικολάου***(από την Άχνα, Κύπρος)*

Η αγαπημένη μας μητέρα και γιαγιά έφυγε από τη ζωή το **Σάββατο 30 Δεκεμβρίου 2023**, σε ηλικία 87 ετών. Γεννήθηκε στις 8 Νοεμβρίου 1936, στην Άχνα.

Η Μαργαρίτα καταλείπει τον αγαπημένο της γιο **Νικόλα**, την νύφη της **Κατερίνα** και τους εγγονούς της **Αντόνη, Αλέξιο** και **Στέφανο**.

Η κηδεία θα γίνει την **Τρίτη 23 Ιανουαρίου 2024**, στις **11 π.μ.** από τον **ιερό ναό Δώδεκα Αποστόλων**, Kentish Lane, Brookmans Park, Hatfield, Herts. AL9 6NG, και θα ακολουθήσει η ταφή στο **κοιμητήριο New Southgate**, Brunswick Park Road, New Southgate, London N11 1JJ, στη **1 το μεσημέρι**.

Η παρηγορία θα πραγματοποιηθεί στο **The Penridge Suite**, 470 Bowes Road, Arnos Grove, London N11 1NL από τις **2μ.μ.**

† DEATH ANNOUNCEMENT - FUNERAL

**Michael Mikis Stylianou***(from Davlos, Cyprus)*

It is with a heavy heart we announce the loss of our beloved husband, father and bapou Michael (Mikis) Stylianou, who passed away peacefully on **Saturday 30th December 2023**, from dementia, aged 92.

He leaves behind his devoted wife **Bezouna (Betty)**, sons **Stelios** and **Alex**, daughter in-law **Demetria** and grandchildren **Angela, Christina, Michelle, Michael** and **Andrew**. He also leaves behind his siblings **Rita, Viasoumi (Jason), Frederiki, Sotira** and many dear relatives and friends.

Michael was born on 20th August 1931 in Davlos, Cyprus and came to London in 1948 where he met and married Bezouna in 1955. They built a loving family home, with unconditional love and hospitality.

*"Michael was dearly loved and will live in our hearts forever."*

The funeral is on **Thursday 18th January 2024** at **12pm** at **Gants Hill United Reformed Church**, Woodford Avenue, IG2 6UH. (Please park at **Beehive Harvester**, IG4 5DR, £2 parking fee and 5-minute walk to church), followed by the burial at **Barkingside Garden of Rest**, Longwood Gardens, IG5 0ES. As an alternative to flowers, there will be a charity collection in Michael's memory going towards **Dementia UK**. A donation box will be at the church.



20/08/1931 - 30/12/2023

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

**Μιχάλης Μίκης Στυλιανού***(από τον Δαυλό, Κύπρος)*

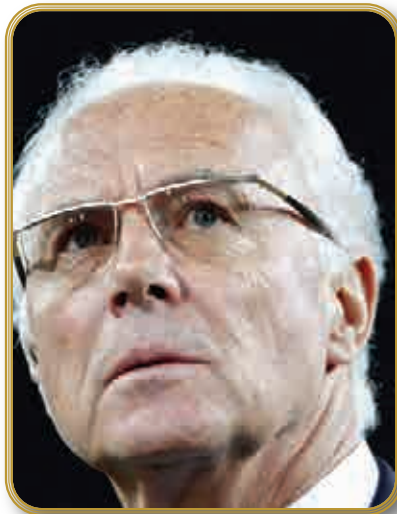
Με βαριά καρδιά ανακοινώνουμε την απώλεια του αγαπημένου μας συζύγου, πατέρα και παππού Μιχαήλ (Μίκη) Στυλιανού, ο οποίος έφυγε ειρηνικά από τη ζωή το **Σάββατο 30 Δεκεμβρίου 2023**, από άνοια, σε ηλικία 92 ετών. Καταλείπει την αφοσιωμένη σύζυγό του **Πεζούνα (Μπέτυ)**, τους γιους του **Στέλιο** και **Αλεξ**, τη νύφη του **Δημητρία**, τα εγγόνια του **Αντζελα, Χριστίνα, Μισέλ, Μιχαήλ** και **Ανδρέα**. Καταλείπει επίσης τα αδέρφια του **Ρίτα, Γιασουμή (Γάσσονα), Φρειδερίκη, Σωτήρα** και πολλούς αγαπημένους συγγενείς και φίλους.

Ο Μιχάλης γεννήθηκε στις 20 Αυγούστου 1931 στον Δαυλό της Κύπρου και ήρθε στο Λονδίνο το 1948, όπου γνώρισε και παντρεύτηκε την Πεζούνα το 1955. Εφτιαξαν ένα στοργικό οικογενειακό σπίτι, με απεριόριστη αγάπη και φιλοξενία.

*«Ο Μιχάλης αγαπήθηκε πολύ και θα ζει στις καρδιές μας για πάντα.»*

Η κηδεία θα γίνει την **Πέμπτη 18 Ιανουαρίου 2024**, στις **12 μ.μ.**, στο **Gants Hill United Reformed Church**, 39 Woodford Ave, Gants Hill, Ilford, IG2 6UH. (Παρακαλώ παρκάρετε στο **Beehive Harvester**, IG4 5DR, 5 λεπτά με τα πόδια από την εκκλησία). Θα ακολουθήσει η ταφή στο **Barkingside Garden of Rest**, Longwood Gardens, IG5 0ES.

Αντί για λουλούδια, θα υπάρχει κουτί φιλανθρωπίας στην εκκλησία για εισφορές εις μνήμη του Μιχάλη, για το **Dementia UK**.

**Πέθανε ο Φραντς Μπεκενμπάουερ, ο Κάιζερ του παγκοσμίου ποδοσφαίρου**

Την τελευταία του πνοή σε ηλικία 78 ετών άφησε ο Φραντς Μπεκενμπάουερ. Στο πένθος βυθίστηκε το παγκόσμιο ποδόσφαιρο μετά τον θάνατο του θρυλικού ποδοσφαιριστή.

Ο θρυλικός Φραντς Μπεκενμπάουερ έφυγε από τη ζωή τη το απόγευμα της Δευτέρας (8/1) σε ηλικία 78 ετών. Ο "Κάιζερ" αντιμετώπιζε σοβαρά προβλήματα υγείας τα τελευταία χρόνια, έχοντας υποβληθεί σε δύο επεμβάσεις καρδιάς, ενώ το 2019 έχασε εντελώς την όραση από το δεξί του μάτι.

Ο Μπεκενμπάουερ υπήρξε ένας από τους μεγαλύτερους θρύλους του γερμανικού ποδοσφαίρου. Με την εθνική Γερμανίας (Δυτική Γερμανία) κατέκτησε ένα Euro το 1972 και ένα Μουντιάλ το 1974.

Σε συλλογικό επίπεδο, ο Μπεκενμπάουερ, ο οποίος ξεκίνησε την καριέρα του από τη Μόναχο 1860, έγραψε ιστορία με την Μπάγερν Μονάχου, με την οποία πανηγύρισε τρία σερί κύπελλα πρωταθλητριών, ενώ είχε κατακτήσει δύο χρυσές μπάλες.

Με τη γερμανική ομάδα κατέκτησε ακόμα πέντε πρωταθλήματα. Μετά την αποχώρησή του από τη δράση, έγινε προπονητής και κάθισε στον πάγκο της εθνικής Γερμανίας, την οποία οδήγησε σε δύο τελικούς Παγκοσμίου Κυπέλλου και έναν τίτλο στο Μουντιάλ του 1990.

Υπήρξε ακόμα διοικητικό στέλεχος επί σειρά ετών στη Μπάγερν Μονάχου και τη γερμανική ομοσπονδία ποδοσφαίρου.

Εκτός από τα όσα έκανε στο γήπεδο, ο

Φραντς Μπεκενμπάουερ άφησε εξαιρετικό έργο και εκτός των τεσσάρων γραμμών. Δημιούργησε το «Ίδρυμα Φραντς Μπεκενμπάουερ» για να υποστηρίξει άτομα με αναπηρίες. Συμμετείχε επίσης στη δημιουργία της φιλανθρωπικής ομάδας ποδοσφαίρου του Αουγκσμπουργκ Datschburger Kickers, η οποία στόχο έχει να συγκεντρώσει χρήματα για φιλανθρωπικούς σκοπούς.

«Με βαθιά θλίψη ανακοινώνουμε ότι ο σύζυγός μου και ο πατέρας μας, Φραντς Μπεκενμπάουερ, πέθανε ειρηνικά στον ύπνο του χθες, Κυριακή, περιτριγυρισμένος από την οικογένειά του. Σας ζητάμε να μπορείτε να θρηνεύετε σιωπηλά και να μην κάνετε ερωτήσεις», ανέφερε η ανακοίνωση της οικογένειας.

**Κρήτη | Άτυχη η 17χρονη μαθήτρια που είχε υποστεί το αλλεργικό σοκ σε σχολική εκδρομή**

Η 17χρονη άφησε την τελευταία της πνοή στο Βενιζέλειο Νοσοκομείο, όπου νοσηλεύονταν, αφού είχε υποστεί αλλεργικό σοκ ενώ βρισκόταν σε ξενοδοχείο στην περιοχή της Αμμουδάρας στην Κρήτη, στο πλαίσιο σχολικής εκδρομής.

Υπενθυμίζεται ότι πριν από λίγες ημέρες το κορίτσι, έπειτα από τεστ στα οποία υποβλήθηκε, είχε διαγνωσθεί εγκεφαλικά νεκρή. Όλα ξεκίνησαν όταν η 17χρονη, που ήταν μαθήτρια του Καλλιτεχνικού Λυκείου Περιστερίου, την ώρα που έτρωγε το πρωινό της στο ξενοδοχείο, κατανάλωσε ποσότητα

βουτύρου. Το κορίτσι υπέστη αλλεργικό σοκ και άμεσα έβγαλε την ένεση αδρεναλίνης που κρατούσε πάντα μαζί της και την έκανε στον εαυτό της. Ωστόσο, λίγα λεπτά αργότερα κατέρρευσε.

Το αλλεργικό σοκ που υπέστη η 17χρονη, της προκάλεσε ανακοπή, παρά την ένεση αδρεναλίνης.

Οι γιατροί κατάφεραν με πολλές προσπάθειες να την επαναφέρουν στην ζωή. Άμεσα η μαθήτρια διασωληνώθηκε και οδηγήθηκε στην Μονάδα Εντατικής Θεραπείας του νοσοκομείου και έκτοτε νοσηλεύονταν σε κρί-

σιμη κατάσταση.

Μετά από 15 ημέρες, οι γιατροί στο νοσοκομείο άρχισαν να διακόπτουν τα κατασταλτικά φάρμακα, προκειμένου να δουν τη νευρολογική της κατάσταση. Στη συνέχεια, όμως, η κατάσταση της υγείας της παρουσίασε απότομη μεταβολή και την έθεσαν και πάλι σε καταστολή.

Λίγες μέρες αργότερα οι γιατροί διαπίστωσαν δυστυχώς πως το άτυχο κορίτσι ήταν πλέον εγκεφαλικά νεκρή κι έτσι λίγο πριν τα μεσάνυχτα της Κυριακής (07.01.24) ξεψύχησε.

**Π** PARIKIAKI

# Subscribe now

and enjoy the benefits of being a Parikiaki newspaper member!

Get Parikiaki Newspaper straight to your front door!



[www.parikiaki.com](http://www.parikiaki.com)

FIND US  
@parikiaki



Earlham Grove  
Wood Green  
London N22 5HJ



020 8341 5853